

År 1859. den 9. November, onsdag,
klockan tio förmiddagen, samman-
träddes å radhuset i Helsingfors
till en magistratsförsamling. Politei Borg-
mästaren Höglund, Justitie Borg-
mästaren Rosqvist, Assessor och Ad-
larie Brummer, Politei Rådmannen
Gadomius, Justitie Rådmannen Kid-
ström, Politei Rådmannen Lindberg,
Janne Justitie Rådmannen Söderholm,
Gaddi och juris utriusque Kandida-
ten Olsson, kuvernör Politei Rådmann-
Prokturen Nöö och Justitie Rådmannen
juris utriusque Kandidaten Ohlberg
varo förvarande, den förre för första-
de spikolen och den senare för enstil-
de angelägheter.
Protokollet färdades af Notarien Dahlström.

Plenum:

B. I.

Jemlikt magistratens den 26. september
var under B. 2. af protokollet fastslade bestlut, fö-
re drogo ur vilarne man Wagmannska mästaren
Carl Fredrik Graahms yrkda uppföring om
bebyggingsrätte till arrendatorer nr 13. vid Lapp-
viktsgatan i quartären Paradisgård, af denne
stad; och sedan hös anteknats att ifrågavarande
drott jemte de vogternt från denna mas hös vid
Lappviktsgatan belägna buntar ofriga tomter q' den
ifrågavarande från det förflyttas till ny plan för H. C.
ne stadt, som ~~är~~ ^{är} ~~och~~ ^{och} ~~hörs~~ ^{hörs} ~~från~~ ^{från} Hans
Kyrjeligo Majestäts Mäktiga graffthung, samt att
efven i handelsa nämnde tomter komme att i
den nya regleringen af staden ingå, plats för gata
hörsel af den nu ifrågavarande tomten där i nära.

87/1476.

heter denna utlemnas attlemmas, skedde i detta
gästgivarens överläggning till följande

Utlag:

Här afven anteknade förhållande av
magistraten sig åt honom för närmaste ej löra
uppfatta den omformade tomten till bebyggan-
de, hvarför sekunden Bergmästaren Gran-
ström, Vagnmästaren Graffström derom gjorda
anhållan ej kan af chayfraten bifallas; hvar-
om Granström, sijom nu ikke tillstades, kom-
mer ate underlättas genom protokolls utdrag, som
som efter anlag utgives skall.

S:J.

Törckogs en af Torparen Johan Selenius till
magistraten ingifven skrifte jämte det det ä-
beropadt och detsamma bifogat brevis, hvilket
handlingsos hars fungs inflysta, fad ja lydande.

Tid:

ett arrendetomten nr 14 vid Lappkirk-
gatan i quartaret nr 124. Paradisfälten of fjärde
stadsdelen, som, enligt hvars ödmjukhaft nöslag,
de intyg utredes, ännu inte är disponerad, blef-
ve åt mig emot årligt arrende till bebyggan-
de upptagen, derom vägar hos Högaåla Herr Politie
Borgmästaren och Wallenbergs chayfraten jag
ödmjukhaft anhållas, och framhädas etc.

Tid:

ödmjukhoff tjenare:

Johan Selenius
Torpare ifrån Kuronijarvi
Söder kyrkstol.

ett arrendetomten nr 14 vid Lappkirkgatan i
quartaret nr 124. Paradisfälten of fjärde stads-
delen, innehållande i vrids 2500 kvadrat alnar,
ännu inte är disponerad; färdar varde hars.

medelt på begasan intygart.

Gelsingfors den 19. Oktober 1889.

Georg, August, Regiamus.

Efter uppförandet hvaraf skedde i chayfran-
ten överläggning till detta

Utlag:

Som den ifrågavarande tomten gär uppta-
gen på det förflyt till my plan för denne städ
1882. ^{och därmed till} som för närmaste hvaraf Hans Kijfeli
går chayfrats närdiga prövning granfriing fome;
afven i den handelse ate deas nämnde tom-
tomme ate i den reglas regleringen af staden
ingå, plats för gata hörde af detsamma eller
i dep märket attlemmas, allifv afven chayfraten
sig för närmaste ej löra uppfatta fogde tom-
ten bebyggande, hvarför sekunden Johan den
af sekunden Johan Selenius derom gjorda an-
hållan ej kan af chayfraten bifallas; hvar-
om Selenius, sijom nu ikke tillstades kommer
ate underlättas genom protokolls utdrag, som
efter anlag utgives skall.

S:J.

Törckogs en af Timmermannen Erik Johans.
Jor täncke den 5. i denna månad till chayfran-
ten ingifven skrifte, hvilket jämte det den annäma-
da och detsamma bifogat brevis här offrof;
varande nämnde sekundens handlings fälgan-
de.

Tid:

Hos Högaåla Herr Borgmästaren och Wallenber-
gs chayfraten far i ödmjukhet jag anhållas,
ate arrende tomten nr 15. vid Lappkirkgatan i
quartaret nr 124. Paradisfälten of fjärde stads-
delen, som, enligt hvars ödmjukhet brevis utredes, än-
nu inte är disponerad, blefve åt mig emot å-

N:8:k

ligt arrende. Den beläggande uppfälten; och
jag framhävdes etc.

Sic.

Överjunktionär
Eric Johansson
Stads Timmerman.

"Att arrende konten N:o 10. vid Lappkots gatan
i quartenet N:o 124. Paradisgårdet af hyske städ.
delen, innehållande i rörd 2500. quadrat alnar,
ännu ikke är disponerad; sådant varde härm-
degt på bryggen intepaggt. Helsingfors den 31.
Oktober 1859.

Georg August, Kajanus.

Sedan förfäende hanteringar blifvit uppförte,
överlämnades i chrysiraten till fölante

Ulfström.

Mötutställ. den ifrågavarande konten q'är
upptagen p' d' 1859. den 15. Januari p'stade
stads p'st. förvarande s' f' Hans Kjell-
ga, chrysitats nädiga granskning berörande,
förställt och emedan, äfven i den handskr. att
berörde kont komme att i den nya regeringen
af staden noga, plats för & gata hänna af den
samma blixtes af den samma eller i d'p'st nämna
stads granskning behöftig, aufs chrysiraten p' s' för-
varande ej kons. upphöra nämnde kont till
beläggande, hvorför Söderman Eric Johanssons
dern. gjorda anställning ej kan af chrysiraten
bifallas; Skolans Söderman, s' som nu ikke till
hades, harom undanträdes genom protokolls ut-
drag, som efter anförs utgives shall;

S.4.

Brospranden Politi Borgmästaren Strömberg gaf
ordnungen af att Politi Rådmannen Eric Rosé,
junto anmälare der han af frihetom varu hindrad

att d'p tjufta förvaras, anhölls det konom för
sädan infall ^{onata} kunde meddelas tjunkledighet in-
om d'p han kunde blixta till hysken återställd
samt d'p hos den tjunkens förvarare beständande
under ledi den begrundade ledigheten förfatit alla
givna Notarie vid chrysiraten vice Rådmans
höfdingas Svante Victor Dalström, hertigen, han
vid tjuftades, äfven förtalas sig d'p till vilket
frå villor, som lämpat emellan besum ad Råd-
mannen Rosé förfatit äfverans konum; och fram
chrysiraten, sedan Notarie Dalström afslödd
ad protokollet emellertid äfvertagits af Justitie
Rådmannen Gada, skrämt bevisja Rådmannen
Rosé tjunkledighet tills vidare, dock s'ke längre
än till innehavande års utgång, hvarför man den
i handöfve längre ledighed af konom afförades
införades, ägde att d'p ångs anhölls. D'p s'ke
finnordades att Notarie Dalström etc, enligt d'p
äfverans gjora åtagand, etc, p' äfven omväntide
villor, Rådmans tjunkens beständis, hvarom Notarie
Dalström å intekten d'p förställigades, därö han
äfter äfvertagt protokollet samt d'p s'ke intog洁
i Magistraten.

S.5.

Efter utteklad. tillstånde föreloms före Be-
tjuten Johan Wilhelm Sjöblom fram antikort
medan antagen till Edna Stadshofstads häftstads,
i hufvud offentl. han vilnaade konsum p' s' tje-
stads hufvud för behöftig protokolis fram afförde
betyg från d'p sedan innehafde tjunk, hertigen
hanteringar här affördes och vors af följande
lyddes:

"Embleti. Botyz Borgå Stift Förs. d. 1859.

Betjuten Johan Wilhelm Sjöblom är född i Åbo
i 1832. och har med god Christendoms kunglighets
och under rättslagens af huvandes vundel väče-
medens brukat; hufvud med offende å tjunkte en

Jötning vades meddelade. Helsingfors den 5. No.
vember 1859.

(urkots färg) J. W. Bockman

"Befinten Johan Wilhelm Sjöblom, som varit
i min tjänst ifrån den 18^{de} Maj 1856. och der
under fullgjort sina åttaenden med hederlig-
het och ordentlighet fram ståda varit af det
ärligt, härligt och en upptäckt rycktorrt upp-
förande, är ifrån den 18^{de} November detta år
ifrån min tjänst ledig, hvilket härmed inty-
gas. Helsingfors den 18^{de} Augusti 1859.

J. M. Nordenstam
(fälje)

Efter upplägandet härav fick Sjöblom
Sjöblom tråda of. och i aktskriften återföl-
des till följande:

Utdrags:

Med affärer å dö af Sjöblom återföl-
dades han, om god frid firme aktskriften god,
med anmäldt biffall till hems dera derom gjorda an-
hållan, goda artiga personer Johan Wilhelm Sjöblom
till detta Stadsbetjent häftades för länge han sig
ryckte och anständigt förhåller fram ordentlig-
tugor de upptagit konom kunnas ambiter fram
af sigt flera, sig aktskriften und af befallningar till
efternatcept, hvilket för Sjöblom å inkallandet af
jades, där han fick förflytta ed sijon detta
Stadsbetjent aflagga.

§:6.

Torsdags en af Vaktmästaren vid Lager Element
häftades Gustaf Adolf Engström den 29.
juli denna årtid till aktskriften möjliga flertal, ja
lydande:

"Tid.

"Djupaste önskethet vägas jeg, lika önskethet
överspande min hör braga tidigare upptagning,
sedan fragan angående Lager Elementars fleras om-
ordthollande med lokal eft. viarme hvarmed till-

ut af Hans Majestät offord, förmås min
min anhållan att sijon Vaktmästaren vid fleras,
hvilken befattnings jag part i fem års tid utan
det aflagning befridde, Riggengiftt vandas huggand
med rättighet att legga fleras ved förelösning
af det rum, jeg i det lokala lebor, samt med någon
händig aflagning. & det hopp de vägde her. Och
Vaktmästaren och Hovsaktskriften Riggengiftt
flera erkänna tilligheten i denna min önskethet
ha leggå, hos jeg aran und djupsta värnade
panhållas

Tid:

önskethet tjenare
G. A. Engström."

Och hos Engström bifogat åvärstående upptagning
vidrör ut dune aktskriften protokoll för den 18. Ja-
nuari förridet år, hvareff vilket att Engström dä
hos aktskriften gjorde mahanter/anhållan med sin
riprävarande att sijon flera daf förflytta si
hantek den sijon flera för sin leggåra idemperat
hus att fader fleras på senare tider lämpar lie-
tydig ständig och dirigiror på sij Engströms
åttaenden och arbete i personas förhållande ökade
som och det aflagget för enden till fleras, hvorof
enligt allmänt underlaget brukt afven Vaktmästare-
ren hörde hafta frida bräfle, blifre till nämnde
lebor otillräckligt, hvarkos Engström bragdt det af
Riktor vid fleras Herr Karl Fredrik Stockes ut-
fordrade levis deropus att Engström med ordent-
lighet och beffert fullgjort sine tjänstligganden;
Och hos aktskriften i anledning hörat, givens sam-
ma dag gifvit utdrags, sig utrat att enden mitte
gång rörande flerkjärliter att underhålla fleras ifrå-
gavarande flera emellan varon mellan fleras bor-
gerstugor och församlingens äppige medlemmar anhängig,
ta hörde aktskriften ej fasta offände å Engströms
ef omformulerte leggåra.

Efter upplägandet av anledningen härav befferto
det flera fleras framtida borgmästare och officiellem-
de gärdssägare, quem han utgående kungsöfle, som

kommer att i staden försynsleks. Sifferstora fyspaning
tjänster utföras och i Helsingfors Tidningars införas.
Nådes att onsdagen den 30. invärvarande förmars
klockan efter förmiddagen sig inför chrysiraten sig
införa, för att åter i Schandens Fyrtors ipäga-
vande antalien höras.

§:7.

Med upphovsmannen friga om bestämnde af Notarie
hjälper vid denne stad Rådhusmannen, beffit, der stadt
le nämnde hjälper uppsätta betyg till att inom fyspaner
dagar härför angiftas, om jemte det anfallig hvarav
kommunen följer komma att utbilda stadsnotarie
sugande kompetente förtroende åt sig, för val genom
anfallig en inrik chrysiraten den före konungselp i
Finlands Nationära Tidning uppmanna att fina an-
föllningar om hjälper, åtföljde af bokrigs fyspan
medförfatningar, innan nämnde tid till chrysiraten
injefuer.

§:8.

Edem kamraterna vid staden den dräffelsverk
Nikolai förmars numera till chrysiraten injefuer
katholiken öfve stadsborgers so intresserat att utgöra
under fyspaner oktober månad, föredrag kvarnman
nu i offende i grävning, utan att stadt till anmärk-
ning denid gaffördes.

§:9

Om stadsnotarie upptalade ekappi in-
finnos sig nu till Commerçerådet Lind-
qvist samt riksrådlichen ständoröre Back
och Ekblad.

§:9

I minvaro af stadsnotarie apanmänna ekappi
uppgöter till fystering den skrifte till jenslags
Direktionen, huaron den 7. i denna märte un-
der b. o. hafvit belifit af chrysiraten i förmars
med ekappi fastställt.

§:10.

Givendukten Jakob Kilander, som på lega-

ren erhållit officiälare, anhåll ej mindre att al-
lekomma det honom för fyspaningens förr
med telekommande avrode för vaktande vakt-
hållningen vid alen. Eles den utorum Råds tull
vid stadsgräns invädrade gränd, än att nämna
de avrode, som härihetts utgjort en ruldet 50.
Sjöbåt fylgar, hunde härligen förflyttas; Och jemte
det chrysiraten, som förmåd med stadsen ^{"i"} anledning haf-
stads, som i anledning hafit fram godt förs-
tagas ipägåvändre avrode att sitt af förmå-
les, vilja med tre rader fyspan, utanordnade
nämnde förmåda förläng Kilander vakt-
förs vaktthållningen, vilja med tre rader fys-
pan, utanordnades nämnde förmåda nu att se
på stadsborgers eftöflings förd utstakning till
Kilander attelatets omot gitto uttalas,

Stadsnotarie bestyrko nu, huaren mot
Justitie Rådmannens pris utnecke han-
dikaten. Skräck uppblås af intog före
fale i chrysiraten.

§:11.

T. f. chrysiraten Schröderen kamratten släppt
Mörby fyspan, och uppförde att det före Palatsbyg-
gen i Stockholm förmåda för honom anmält, att
att denne Frægards moffaren Alexander Bokaloff
Bokel Bokaloff, borteller den 30. juli förra året blyf-
vit af Palatskamraren haffades före till förflyttning
förflyttning till staden förflyttas till Västra hemmed
jifur, den hufvudstads emellan kamrar af timarback,
förflyttning till nämnde fyspan, i dör af Stads-
borgs stadsborgers Fredrik Domberg till stadsnotarie
minvaro hafva reda af nu jenval och intressade
redovisning af stor vid Poliskamraren fäste fyspan
med tappi under tappi quotalit af förgas af upptagts ^{#enligt hufvudskrif} af
fyspan släppt, att anhållen förtig belifit hos den fys-
pan minvaro, om allmän tillbörjan, efter
hans förmåda förflyttning till staden hafvit belifit tillbörjan
dgv fört en bestyrkning förflyttning af bestyrkning
takmåla fyspan John Ruckit hafden, mifthen af Stadsborg.

Nöje Nöje
drogense
a-

der Rönnberg varit anmälde att uppmärksamma
värpen, bland detta bekräftades hos af Draken-
hoff uppmärksamheten beroende i siffran. Ettur detta
fick en rörelseinspektion uppförts upphandlat disponens af
Bokboden uppmärksamheten disponens disponens;
huvudet af t. f. chayffraten Scherzeren som upptor sig
höra härom hos chayffraten anmälde, vidare formulerat
att Landsting mera komma tillräckligare att Landsting hava
Rikspärlan, ifrån vilket det spågansomme hister blif-
vit till honom överlämnad, dock först efter rörelsein-
spektionens uppförande, framtiden mera intet intresserat
disponens till följd kamrararkontoret;

Sedan t. f. chayffraten Scherzeren återhörs kom-
mande, uppmärksas i chayffraten till följande

Brefet.

I anledning af t. f. Chayffraten Scherzerens
återhörs framförda anmälde, attar chayffraten
mördig höra af mindre Ecclesiastikgården Landsting
at den Stadsfogden Rönnberg at före Polisbögster
Tinnerbäck, hvarför ändret uppförjot till anmälden
af den 16. invändande etnamles klockan tio fö-
rmiddagen, därför t. f. chayffraten återhörs
för Gustafs flera äges kungliga mera och hovrätt
Landsting, Rönnberg och Tinnerbäck Skolarg givens
chayffraten förför uppmärksas, uppmärkt i rikshol-
landet.

Efter ~~detta~~ numera färdade flera
af syngo jiffrat Borgmästaren chayffraten
Brummet fram Riddarholms Kyrkan,
Stockholm, Söder om Stockholm till fö-
gen i stadsens Kyrkogårdar.

§. 12.

Ur chayffraten brefförslagets inkontrollerat att
jedan den 7. i denna månad från Herr Guverneuren
i land till chayffraten ankommit talp sättskilda
i nämnda diariet under nr 1177.- 1188 antek-
nande expeditioner, af hvilka nr 1183. heller främde-
les i närmaste af stadsens åtgärde förförslag, hvarmed

nu fördrogs etc 1185. till Herr Guverneuren reflektion, R.D.M.C. 1185.
af den 4. i denna månad, nr 1185. hvar Herr Guver-
neuren, i anledning med denna af återförsörjningsförförslag
förlid i Finland förförde Ryska trupper Herr Kollega
chayffraten Michaelis, uti reflektionen belysde flera punkter,
vars begäran, omnodar chayffraten att till Herr Gu-
verneuren inkommans ned' upplysning om det ärliga ar-
mede. Detta förförde från Ryska trupper att förförslag
at till förförslag sig att slänga för den markt Ropponi
hos Tukholms- och Helsingfors markt, hvarav utom Lenn
St. Petersburgska markt, hvarav Borgholm benämnd,
hvarav huvud prorinsmappines år 1854. blifvit opp-
fördes, hör uttalandes antingen till denna avenda-
ton af sagos mark Tärendönska markt. Eftersom Ne-
stoberg eller till tekniker Smith, hvilken fagon
numera disponerat af den disponens, derafför an-
språk, harskes resvärhantlingarne hörde till Herr
Guverneuren återfinnas; Att lastats i anledning hös-
of der flotte Frägdönska markt Nestoberg och tekniker
Smith givens genom af Stadsbögsteruppför-
kolas till mängden den 14. i denna månad blif-
vit till föremiddagen, förs att i ärendet höras,

Öfve afvensimnde expeditioner uppförder konstitu-
tions hars vis de af chayffraten nu pränt gal-
tande åtgärda för deadear blifvit i anledning
af den a chayffraten krafli under Mälvernads
tillfyr erörtages.

§. 13.

Fördrogs u. från Undersöknings Kommisionen
vid Söderborgs fästnings landstigarison till chay-
ffraten ankommer och i det brefförslag under
nr 1184. anteknads, kundtellförförslag, of den
18. september Oktobers gamla stilar etc 1177. afvensimnde
at Undersöknings kommissionen, pga Hans Ekströms
Guverneurens befallning, förförde undersökning
angående Inspektörhovet Katarenina Södergårdts at henv-
nes nöjs Skrifforer och Söderborgs obillery garni-

R.D.M.C. 1184.

u. å Ryska affärerna
affärer och sätts
se upp om
och Söderborgs
förförslag
Först återkom
Söderborgs
affärer
af vissa

Falken Löngröd,

som Stanislaoes Kamräftsbyr med huvudet sitt för
der blagan rörande bl. qualiteten flaten efter ka-
marflöjd afslutat hafven att Falken Löngröds dol-
ter, dervid har dock af upplysning huvudet
takten på sättet Kamräftig pastate, berakat nio
af hennes år 1836. afslutat man till hennes del
dop förlusten doltens formen upphöjda till tefta-
mentet att man om Falken Löngrödt till följe af
föder berörelse lagt i bekräftning sittga legation,
hvarfor underfolk anhållas att ej mindre än in-
denadeck härom än att, i handelse bärda pastat
med ure granskad, offentl af det anmärkande
testamentet hende undersökning konstitueren ge-
nom chaptretor tillämpas för att foga foga
till handlingsarne i arendet.

Jamställing hanf bestötter och fläder uti affären
de finfinske undersökningens konstitueren meddelas
det att den lugnade undersökelserna af henn of chapt
flaten är uppföras, utan mär Kamräftig, som är
hensyn till sig å det uppföras förhållandet, förfäder
uppförhoffs utredning af vederbörande givitman
vid fladen Rättsforsamle.

§. 14.

W.S.K.

Terr chaptretor Gabriel Mauritz Niphelen,
som från legation erhölls förbereda, anhålls att vora
detta antingen till bl. timmermannen under fladen för-
fors antagare, i hillet offentl han viderum
ej mindre behörigt frejdslas än ordoförde med
detta of fladen antages Byggningsman Mathias
Niphelen ejne antagning, hillet hanhållas haf-
offres med voro fa lyckande.

"Endels-tettryg Borgå Stift. Den 21 1839.

S. d. Matrof Gabriel Mauritz Niphelen, född
den 10. Decembris 1836. i Sögo, d. aldrig och välför-
ståd; hillet med offentl å gjorturhållning var-

det meddelade. Helsingfors den 8. November 1839.
(antekts pape)

Joh. Wille Boismann."

Snickeri artaten Marantz Niphelen hafven med
affärer som brågårdsvalla hos underofficeren sedan
October förridne år, hvarunder han uppfört sig or-
devrigt åt mig till niojes, så nu på dags äftan-
den från denna dag syns ledig, hvarigen detta
det meddelas Helsingfors den 8. November 1839.

E. A. Bläck
Rundrande.

Att uppmärksamma chaptretor Niphelen, kan antaga
jämför fladen timmermann.
Tettryg Helsingfors den 21 1839.
M. Kipplmann.

Sedan förfäldene handlings blifvit uppförte, fö-
rfäder Falken Niphelen tråda af att i chaptretor
uppmärksamma till följande:

Uppförg.

Meddeland Falken Niphelen, pepte ej mindre
fin goda foga och ledigheit från fört innehöft tyst-
an att han ejga vidig timmermann i timmermanns ge-
ket, för kraftfull finnes chaptretor, med bemärkli-
kile till Niphelens derom ejgas anhållan, gest han
guru antaga beroende försäga honom Gabriel Mauritz
Niphelen om fladen förfas jämför timmermann haf-
des fa länge han sig upptagit att uppmärkt fö-
rfäder framfinn fläckigheter omtaliga föregör, jämför till gällande
Dörf. slippes det Niphelen att innan han han hör.
förfälder of konunn i ömturande, förfäder om till fladen han
ja i antagning offgit inbetalas en rubel förfas fants,
förfäder med gottel dörpess och tillräg as adra for-
told, som konunn att till hansen offgas, annan-
la sig ej mindre å fladen Palokonnanen än hos Po-
litici Rädommanen Karl Wilhelm Cadinius, som her-
ken ejga varvata uppförde åfors fladen timmermann,
för all i längden afors dorfas värde uppförer fants
om fine dijngender orheller närmare underridge; hert

1859. Januari 27.
Pehrsson Löngrist,
som Stenbocks kamenföjs enst huvudens anför-
de kajan rörande bl. geradaten fläcken efter ka-
menföjs aktiehus byggd och bokan Lönngrists dor-
ter, dörde hars belöft af upphörning huvudens
Eckan på sättet kamenföjs författat, berakat enligt
af hennes år 1856 aktiehus men till hennes del
af förbundet doltens formen upprättaat tefla-
mentet att den om Eckan Lönngrist till följe af
födern beräkning legit i hufvudens egen egendom;
hvarfora underföle anhållas att ej mindre än en
denålders härom än att, i händelse benvide förfat-
tade vore granskad, aktiehus af det anmärkade
testamentet kunde underfölings konstitusionen ge-
nombra cheiffraten tillämpas för att foga foga
till handlingsen i armodet.

Jamalumy hars belöft, att förlägg uti affären
de flinvepp underfölings konstitusionen meddelas
det att den lugjörs underförförer ej hars af egen
flisten = affären, utan mä kamenföjs, som i
hansal sig i det upphörna förhållanden, spis deron
i upphoffa utredning af underförrandes förförer
vid staden Rådhusgatan.

8.4.

W. 8.5.
Som eldtöfven Gabriel charmitz Niphelen,
som sätte legatorn erhöllit förlänke, anhålls att vora
den autogen till de timmerman under staden fast
på autogen, i hillest offende han intemurde
ej mindre bekört förfelat in ^{en} ordförde med
den af staden autogen Byggn. p. M. Mathias
Niphelen givne antickning, hilleks handlingsen
afförenos vore sätta igårdande.

"Embl. betyg" Borgå Steff. för år 1859.

I. d. eldtöfven Gabriel charmitz Niphelen, född
den 10. Decembris 1835, i Sjö, är ärlig och välpro-
dad; hillest med offende i förförerförläning vort-

des meddelade. Helsingfors den 8. November 1859.
(anhållt fig) Sot, Wille, Boismann."

Snickeri artatum Maritis Niphelen hillells vart
affärer som bröderkänslan hos underförförer földe
Österl. förförer är, huvudens han uppfört sig or-
devligen ab mig till nijje, så nu på döf offren-
daw från dema hufvud tjuft ledig, huvudens detta
det meddelas Helsingfors den 9. November 1859.

G. A. Blödt

Wandrade.

Att afvärta charditz Niphelen, kan antages
söpm. staden timmerman.

1859. Helsingfors den 11. 8.

M. Niphelen.

Sedan förförer handlingsen blifvit uppförte, fi-
förförer Sjölandet Niphelen tråda af v. i cheiffraten
afvärdaas till följaende.

Wiferg.

Medfunden Sjölandet Niphelen fögle ej mindre
fin göra figs och ledigf för fört inomhoff tjuft
än att han ejs ärlig timmerman i timmermanns ge-
ker, förförer följe cheiffraten, med lemnadet bi-
falla till Niphelen deron ejföra anhållan, god han-
gnum antago hars förförer honom Gabriel charmitz
Niphelen om staden förförer sätta timmermanns hufvud-
des fölge hars fig uppkort ab anfördet för. Vde för staden för-
halles förelj förförer inordligen förelj, juarfelt förelj
Dökt slippes det Niphelen att innan han hars han. Förförer
af honom i örtjulande, förförer vora till staden hars.
har i autogen af figs inbetalas en rubel förförer fäste,
förförer med gitter dörper och tillräg as adels fö-
tolle, han konuner att den harsom alfridas, annan-
la fig ej mindre än staden Polikemmane an hos Po-
likem. Rädmannen Karl Wilhelm Cadmus, han har
ken ejs varmaste uppförer afres staden timmermann,
för att i längden afres desfas värde uppförer fäste
om fine aldrigant sätta magare underförförer, hile-

het för Nytrolin är inkallandet offärdet.

8:15.

CDel. 1118.

Tordnö Herr Guvernörens i lönt chafifaten
lämplade och i den breffariet med N:o 1118. an-
tecknade resolution, af den 18. febrilien skildes, teck-
nad av Riksr. Ingemar. Nikolai Sanktbo hos Herr Gu-
vernörer anfördre kriftliga bevis att det af Herr
Stadffishelen Karl Edward Winter å tijfiften vägnas
med honom offärdt mål om bestyrkning af en
lös, nederst hittills resolution chafifaten åläggdes att
till sig införra Herr Stadffishelen Winter till Herr
Guvernör. Hållande kriftligas förklaring afas bevis
som samt denfrimma jämte reumphandlingarne fann
och chafifatens egen kriftliga ytterande i fakten
till Herr Guvernör uppfindas; Att sedan här antek-
nats att den offärdt den Stadffishelen Winter ofven
offärdade förklaring som allerdan blifit offärd
och en res. tecknande, fördnöd åren det i sitt i aff-
ende å offärdas af chafifatens den införrade
nöd ytterande, hvarvidc bekräftet det flerare hörde
ytterande, hvarin endast kommers att åberopas der fil
chafifatus i åren det givna urtaget innehållas, att
offärdade kriftliga offärs fannt framvärmades för-
klaring jämte reumphandlingarne likväl till Herr
Guvernör uppfindas,

8:16.

N:o 12 k.

www.staplund.se

Med eställt forslända, vilkenades Timmerman-
nen churndus csp. alla cspelana, sopus kriftli-
gen befästningat onbund fös sin brors Timmer-
mannen Ijak John csp. (en till chafifaten f-
hållit kchrift, fia lyckande hittun nu fördnödah
bepraus fia lyckande:

Tid:

Bilagande Timmer- och Byggnäffars Embetets
i staden 25. Januari 1859. för enig utfördade

mellan bref i timmer- och byggnäffars spelte fast
vanligt fridelseis, för hos Rögoða Herr Borgmä-
staren och Väderlags chafifaten gav idagjakt
anhållas om longarevar i Helsingfors stad å nämna-
de yrki; att med ejuppte vordna framhädas

Tid:

alidagjaktta

Dynare

Ijak John csp.

Ort funnes hörde uppföring bifogades sika alle-
mäkt ett Timmer- och Byggnäffars Embetets i staden
stad den 25. januari innehavarande är utfördade
4 märtarebef, hvars utriprande är Ijak John
csp. då på den denna gjorda anhållan, där bef
blifvit fokillad, fös nöfver i förcning med nämna-
de Timmets, med rättighet att gesällas och längre
för antaga fanns des yttre inom in och ut-
skrifvas lata, utan äfven att det af få lyckande
bejar af fylgningens ledig:

Utgående Mest csp. 277. fös år 1859.

Byggnäffaren Ijak John csp. ifrån Linn-
Smedjefirmanet h. häftades

csp. född d. 16. Mars år 1830 sät. Björne.

Kon år 1857. ifrån Helsingfors.

Slytras uttecknas till Dr.

Läges i lokt fann

Utan till (Sby - Bolor, ob. Lott. Catechi.)
Utan till (ob. Sub. Catechi. Fiske. C.) } fysarlig.
Koff. Kustaffan

Tidtids Christensens Laros enfalig,

Briffax Catechi. Tärhörs - } behörigt,

Kriftförlora } Den R. Nationens

är till beprauet åtlig och valförlig,

Upplämningsf. ledig, ek. gift,

Wif. Koppar gl. varan.

Ward. Knippslyde fri.

Mestens beprauet d. 27. Oct. 1859.

Kommuniken i Hus kyrka G. G. W. Tornwall

den 2. Nov. 1859. Kommuniken i

B. H. Neglins' Hosby Tornwall.

Efter upplagdhet hørf fids ombedet et
måndes tidsræ af den chayfraten faldedes
detas.

Blyttet:

Chayfraten skæt nægt i årendet høra Stad.
dins blytte, i hvilke affæder det aligga Søkun-
den ejek jhan clype etc. ja fram har aufsætningen
fællesfigur etc. levistige afgeslænne ej mindre til-
dryg af dets protokol, som kommer ate den konon
afslædes, in samlede opfer nijfde handlings, hvil-
ket har gennemgaaet och forspædes under Mayfratens
injel, skøla den hørem återställas, den stættes ta-
kman den Commissæreret Karl Wilhelm Signeles
Sundman, hvilken øger at, inuen en visse afslæt
afslæder dengi, her des stættes tiefader etc. af hand
lingerne taga hørmedom och sig i jøken yder
samt derhæft, hvilken chayfraten undersøn med
stættes skriftiliga efter de opfer aufsætningen och
handlingsne hvilke återställas, alec inuen en vis-
sæd afslæder af afgrænna; och den chay-
fraten dæfter vidare åtgærd i jøken vittaga;
skribbet i indkallende affæder.

A. 17.

Ordförande Politie Borgmästaren Stromberg
berikning af att justitie Borgmästaren Kepfers-
Reformen och Riddaren Karl Brummel, som for-
stättarit upptur af stadsförvaltnings 70. uul belæ-
gger för bekrænter af jøden Rætsförfarings dom-
huk för siftiline är, numeros den chayfraten in-
gjutte redovisning opfer hørmels medels angåend-
ning, jente hvilken redovisning jente dælen hø-
rands verifikationes nu ifsen var tærkands af
och stædt granskning af chayfraten godkendes;
hænkes. Det jente der de jøfæder amordning, a for-
næmnde 70. uul, skættermed som forklægvis at-
gæde af stadsförvaltnings reformen Reformen
det jøden affæder, mænndades jævnt af pæ-

ma forsl. 70. Kepfer giffes, som stadsförvaltnings Brum-
mel entlig den nijfde redovisningens deratofre i
omformat offæder attestat, at den stadsförvaltnings
Brummel enet givit utgivus.

A. 18.

Widare mænndades ur stadsförvaltnings offi-
cierens mængde blytte
~~1) Effloringsfondens Repræsentant~~
a. till Jøfæder Borgmästaren Kepfers stadsförvaltnings
och Riddaren Karl Brummel fog i øl för be-
krænter af rætsförfarings etap Stadens Rætsförfar-
nings domhuk. for dæta är 70. uul belægger, at
forstættarit etjært gættskæmpen ~~Estorow~~
b. till æptitken Salinger för figuerne sali le-
verende figuerne den chayfraten kæmpf, entlig
räckning, en uul belægger

b. till Dokhans delhuket Soderholm a. hørp. för
andliga blytte, som, entlig chayfraten bekrænt af
den 27. siftiline återställa. Blifte aufkæffas för
den stættes hæfte, på quem af nijfde ræckning
5. uul belæ 30. Kepfer giffes.

2) Effloringsfondens Repræsentant:
~~Læstammebok Rætsförfarings bok~~
a. till æptitken Salinger för figuerne lever-
ende figuerne den chayfraten kæmpf, entlig
räckning, 1. uul belæ giffes.

Sæfionen flots klarhan tuo.

den 1859. den 13. November, lördag,
klukar tio förmiddagen, samman-
träddes i rådhuset i Helsingfors till
magistratsförf. Polities Borgmäste-
ren, Strömberg, Polities Rädmannen
Cederius och Lindberg, justitie Räd-
mannen Gade samt L.f. Polities
Rädmannen Dahlström, som tillska-
nna före protokollet.

§:1

Enligt Magistraten den 22. förraledes Octobers
förra ledet har älgåns blifvit erätttagen om Apo-
tekaren Alexander Collan, Handlaren Johan August
Tallander, Vitsualisthandlaren Erik August Backe,
Kopparpragarens ärvane Strand och Borga-
ren Emanuel Loffgren upphävande hänter, för att
finna undfå del af den Guvernement i landet den 15.
i samma månad gife ut av cheffraten Ha-
fende Ulfag på Borgarreken Sofia Tallanders
hos den Guverneur anförde hafván äfven kevne
äfven ägången bortring; Och införde sig nu Hand-
laren Tallander, Vitsualisthandlaren Backe, Kop-
parpragarens ärvane och Borgarens Loffgran,
för hvilke hvarje upfog var uppför, hvarmed
aldrig uppförtes, hvaremed Apotekaren Collan befun-
diansas, svarar han, genom Stadsläktern Gu-
staf Adolf Wiktorin, enligt hvad denne nu in-
tygade, blifvit hänta hela behörigen sakar, emed
hvis fram hämnas återkomst den i ärendet utför-
dade kungliga hovkamrappa, efter anteknaner
hvaraf bestots det skulle å öfvarannan de upfog
genom cheffraten hanfti till hämnas Riksråd Folk-
man och den upptagna afgifter, som drofvis haft
le till den Guverneur infandas.

git den 13. Novem-
ber 1859.

Ufjagon utgåde
kommiterade för
denna fad tanke
ingenommed för
hvaranta ära.

§:2

Toredrogs en af Handlaren Paul Sivertsgauff

W 13. K.

M. M. E.

underskriften underställdes, af den Kammeråren
vid Stockholms Krigskommissariatet Mälardal Nils.
gjorde höring före hovrättskaptalen i sigefors skrifte,
meddel.

af följande lyckel:

Tid:

Sjöfart numera ågås af gården No. 3. i quart.
tert Leopolden vid Karlsgatan i denna stadt,
fär hos Väderöppiga chayffraten giv önsjukhet an-
hållna om hvarje tioförmare till en och verkspian-
sa af följande, etaf behofet praktiseras, förän-
ding uti nämnde gårds byggnader, nemligvis: att,
på sätt vissat befordrade ritning nämndare angif-
ver, meddelas en hielit gång af brända förråd för-
flugan uti sju väningar of flora byggnadens bygg-
ningen sida. o. med sju delar utaf ethus-
byggnaden inne på gården vid. b. givens hielit
byggnadsritning är väfullig bestämdt och begripen.
light, vid förfallande anlättning till kommuniken-
helin med latrinerna i hufvud h. s. komme att
beredas de personer, som hela sju väningar of flora
gatubyggnader gabutlyggningen.

Tramhållar med vordad,

Tid:

Önsjukhets

hjälpars

Paul Sinebrychoff

Efter uppförandet härav och fikar antickratt
blifvit att hufvudet upprätta ritning till ifrågan-
nande byggnads förändring af jämna förfallande an-
lättning biffogat, upphållas i chayffraten till följan-
de

Befull:

I anledning af den förra anlättningen attas
Magistraten nödig förvara till anfälldare af den
i 11. o. 12. & 13. af Hans Reijerlings chayffrati Nå-
digo Mälardal Byggnadslagning, givens den 18.
mars 1836. författna pga ä h. s. af förråd, att förråd af
Palatii Rödströmmen Karl William Gaddius gjute
underbrända Lärarklocke och i närvärs af ethusia-
na Brandförsvarslagets delna utfällda Ordens, fa i

hvilket offende Schanden åges att, förfed med
vidray in detta protokoll, som kommer att bli
annula pga hos Räddmanna Gardies, som utgått
tiden till förärringen af deras undonäras ejni-
ge underbrända, hvilket Schanden klicka åligen ^{Jamte} ^{Salpate drott hof} ^{na hiphands}
att ikke allmänt att pga vid syner infima/förfed
sak med legga exemplaren af den ingifta ritning
gen, utan också att, sedan ejnen förfiggete ab inf. ^{# som fört flera} ^{tin huren att.}
mentet dersufit blifvit till honom offlammad, der ^{finnes,}
påminna, i härlige hov anfällding förföljgas etc.
och till chayffraten tillsamma ^{gentle} föremående
protokoll samt legga exemplares af ritningen, hvare
efter vidare på chayffraten ankommande åtgård
i faken vittgas thall, hvarem Schanden, sjöfart
nu ikke lastfållas, kommer att undonäras genom
protokollets vidray.

8:3.

På begäran af Herr Commercerådet Johan Olof
rik Lindroos, stimulerades honom, genom chayffraten
den 12. förfaldens Oktober gifne, tillfogat numera hela
kroft svenska Urfag restitutions Rödströms erfälle-
ning för orläge Tolop- och vägaffärer, utgörande
Urfamnens 104. rubel 4q. Kopet förfed att från
Härdkarfans Enskilda medels fond till den Com-
mercerådet nuot getto tilltalas.

8:4

Sedan Gördagaren Karl Gustaf Stordman
den 20. förfaldens chayffti under 8. 8. af protokollet
antält det arrendatorne nr. 2, 3, 4. o. 5. vid
Bengtstan i quartetit etc. qrt. Skolan af denna stadt-
henden till houren, i offende ä beläggande, pga
arrende upphållas upphållas, samt chayffraten i anled-
ning desof försordna till uppmätning ab uträkning
af beroende hantverk dina offällning å kartor, in-
lennade Gördagaren Stordman, som på begäran er-
hållit förtalade, sju q. omibor foder protokoll i ut-
drag an tvenne uppmätningar ab uträkningsplats, fa

N:o 12.

Lyckande:

(Se Signat. et B.)

Efter uppförandet hör af om formålte fördringen
Nordman, som nu general intakte planerings of-
fers ifrågavarande tvenne törter vis 2. ab 3. jün-
te dics angifungas, det han, i anledning af haud
ofvanskaende levis innehåller, minnas erlä i inför-
ka sin gjorda anförsning endast till nämnade
tvenne törter. Och sedan Nordman härnäst,
uppförde Police Rådhuset Göteborgs, vid der-
om uppkommen fråga, det tvenne törter utgöras
af högsta berg, dera uppslades i chayffraten
till förm.

uppförde

Beflukt:

Jemte det ofvanskrämna tvenne törter vis
2. ab 3. vis Wangatan kommas. Och till den mög-
lijunda å arrende uppföras, i hillet offensiv an-
tton utgåttas att, efter kungligt, som skall i stan-
dus Evangelifta kyrkans församling kyrkan of-
kommas al i Helsingfors församlings införas, inför
obeyggdhet ~~och~~ den onsdagen den 30. iune.
varande Namnes blockar elje förmiddagen an-
inför chayffraten uppföras, kommer al bland de
mellan vis antilienen inja set bero af de å
bernde törter uppför framdeles uppförande
lygnades hör, i anfande till desamma bo up-
höjda läge al till minshanden af idéerna; med
elagft tak efter sig förtändes omständigheter fram
chayffraten för huji förtidet fall förbeheller
angifung med tak elagft tak färgs; hillet för
Sohander Nordman i inkallandet affades.

8.5.

N 8.5

* i affrige

Med erhället förtände, inlennade Namne-
mansponen af Spalt Jakobsson ur till chayffraten
stora skrifte jemte alla projektiler, hillet handla-
gas ^{v. före} fördragas al varf för lyckanen en festning
atrep/ab levis denfors att han blifit i denne plad-

(Signum: Dictis Kapell)

(Signum: B.)

(Signum: A.)

1859.

ab

Ejai.

ea

mbur

ap

på 1859. den 10. Septembris, overhäftig, em-
tis folgo af Wallingfares Chayffraten föret-
nande uti Stockholm uttagf för den 20. næste
veckos Augufti, mässning och utgåttas ifler-
reder törter N° 2. vid Björn gatan i quartaret
N° 94. Skatar af spante föret delas, hantverk
Lund Giessgaren Carl Gustaf Nordman an-
förlt av till beläggande på arrendet;

varvarende hanvis Herr P. Norrmann C.
W. Carlsson och kommate Sohander.
Draugvaranen Törnt utgåttas nu till elment.
Jona och vred i enighet med huvud nedsat-
täende utdrag af Staden Törebak uttagf.

R o m t e n s				
Dimensioner i Stat.				areaal vid quartat Stat.
Öst.	Söder.	Öde.	Väster.	
67.	67.	120.	120.	7320.

Helsingforr som affren!

G. Cor. Augt. Skajanez,

Andra
Tids.

Lyckande:

(Se Signat. et. 83.)

uppflytt

N. 8.5

* i affärer

(Signum: Niclas Käppel)

(Signum: 83.)

1859.

6 juli.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

1859.

År 1859 den 13. September markförades, till förfälle
af Härnösands Magistrats förvarande och protokollets
aldryg för den 20. augusti denna års 8. mätning
och uppmätning af arrendetomter nr 3. vid Bangatan
i quartet N:o 94. Skilten af fyrte stora delar, hvilken
till Gärdegårdens äre Gustaf Wreden anförtid sätta
högt upp för arrendator, Närvarande haned Hen
Rædmann C. W. Carlson och kommissarie Schantz.
Frägavarande hant utpräglad nu till dimensioner och vid
möjlighet med hand märkande redogör av Stadens
kontorets utländs.

80 m² t ex w				areal i quart S:ta P.
Dimensioner i stat.				
Norr.	Söder.	Öster.	Väster.	
61.	61.	120.	120.	7320.

Ob antedana sätta, att angivne tomterna nr 11. nr 5.
vid Bangatan, hvilket jämte af Gärdegårdens örtid
bebefindt anförtid, enligt hant nu uppflytt, skilfint
den formt att de sätta den 29. September 1858. i arrendet up
på lägen vid Wahlström och St. Wickholm, och den sedan
anförtid äfven af Polstjärnans C. St. Wickholm just till
mötetidig att uppmätning förra d. af Härnösands Ma
strats Protokollets aldrig för den 20. augusti denna års
av 8. mät. sätta hvarep märkebelänt denas till
Wickholm expedieras. Helsingfors sommaren.

Görg August Skarne,

Gärdegårdens örtid

N.B.K

Vi affärer

uappfört

KOP.



Härfest.

(Signum: Hults Kapell.)

Utgående attest N:o 20 för år 1859.
Från hufvudsmannen hufvud Hults Rönta ab
Bonda och Hantverkemästaren Isaac J. J.
Kabofors och dess hufvud Eva Gustafsson
Mutterdotter är föddes, han den ^{nummer} 1825, hon d. 27 Auguste 1826, i Hults

Flyttar nu till Helsingfors.

Blefvit till Akademipr. sammananagle d. 3. Septem.
ber 1854, af Underläkare

Ljfe i bok, han och hon förvarlig

Aby-boken och Lath. Gallegi

Af Moller Gallegi. Kyrk., han 8. kyr., hon 6. kyr.
und s. af ^{Gallegi} ordentligr.

Skriftenes prisk han och hon icke
köpta. Christen domsläran, han och hon enfulligt

Brevistat Gallegi. Förhören han och hon mervadslärtigen

" Skriftena han och hon i sinom tid
" Den H. Mattiavarden han och hon kändligr.

År till lefver net icke och uppfjälde.

Hafte kopior begge genom var sin.

Koppar sittel. Koppslyte inlett.

Denna attest upptager tre personer och
är detta hjonelags barn å omfående sida
införde.

Attestans Hults d. 15. Oktober 1859.

Joh. J. Carlberg
Kapellan i nuvarande
förvarlig.

Å andra sidan upptagna hjonelags barn är
sonen Isaac Albert f. ¹⁶ 1858 i Hults-
vargminn

Joh. J. Carlberg
affärsläns riklighet bestyrka:
et. M. Stalander. Carl Sandell
poen gattande prægnes jungs maningen

Evangelisk Lutherska församling i Skövde, berätta
handlingsar om föredrogs att vora på lyckande.

"Sic."

ochas beifogande af flugt offkift af etc
för mig al min buren tillförlättet flyttning be-
vis af den 15. september Oktober N:o 20. för hos Hig-
ade Den Policii Dragorättaren fram Wallenbergs
ekayfraten jag ejup öremjukhaf anhållas om att
varidas antagen till Stadsfiskare vid denna stadt
framte att derigenom komma i åtgärande affa-
dens forfat.

Med ejup värnade al hädgåtan har jag å.
van framhåda. Sic.

alremjukhoffe

Sjemanus

Ijak Jakobsson
Kämmelmannsson från
Hästis kyrka.

(Se Pignum Hästis kapell.)

"Emblöts Dotz. Borgå Stift för år 1859.
Kämmelmannsonen Isaak Jakobsson, som är född
i Hästis den 16. November 1838. (Tjungefon) och till
lefunnet ärlig och välfördad, är vändes nedanföl-
ande dag i Skövde i denna Hads Evangelie Luthers-
ka församling, som intygas. Reciferas den 8. No-
vember 1859.

Mattias Rockzell
utan kyrkot.

(Emblöts figur)

Efter uppförandet häraf fick Ijak Jakobsson
träda af och i ekayfraten återlades till fysjan-
de.

Ulfag:

Som Takander Ijak Jakobsson styrkt fin-
gas pris aldrig finnes ekayfraten, med bemärkt
bifall till hans dervon givna anhållan, godt för-
visas honom Ijak Jakobsson om härdens fysian ja-
som fysian häftades så länge han fiz upptit
och anständigt förtillades somut de för härdens fysian
folk givande fyskiftes fästجو ordiniligen full-

u app

v i app

gör. Detta åligger det ifjäst järleksfors att, innan
man kan häraf komma i åtnjutande, till städ.
hafver i antagningsaffärer erläggas en rubrik på
samme förfedt med qvittos deriför jämte Utdrag
ur detta protokoll, anmälas sig ej om minne hos
Politicie Rådmannen Karl Henrik Lindberg, för
att i längden afpurs stadsfullmäktige vändas
iniffrimur, än å Poliskammaren häftades, hvil
kot å inhaltet affades;

N. K.

§:6.

Gårdsägaren Mats Sölin, som på begäran
erhållit förtalde, intomade, i affären å full
fogende af sin den 24. sifflidne oktober under
§:8. gjorda anhällan om hufvudet till de utlygg-
nadsföretag att å af honom innehafvande arrende-
tomter etc. 28. vid Andregatan i quartieret Spar-
ren af denne stadt, ej mindre utrymme del vid näm-
na framränta å i ärendet förvar protokoll å ut-
drag ån det ppeinförument, få lyckande.

(Se Signum: C.M.S.)

Att det förfärliga ppeinförumentet var uppfattat
als grotf jämforas med den de här ifrågavarande
tremme nybyggmades turfället upprättales och en af-
ren iniffru rätningar, & efters befärrus det företag
att de å Andregatan vända facadene af lugge
de hufvudsta bostingshusen å restringarne falknades,
nigt antecknandet huvarf Sanktens Söder fiktua-
la af ebi i chariffraten falknades färdant

Böffel:

Chariffraten mögt vidare i faken tingsrås-
kan, diktas chariffraten mögligt hafver tukhanda ut-
ningar afpurs oframmende turme koningshus nybyggmärens åt Andregatan retande facader i trem-
mplet; och åligger det fört Sanktens Söder etc. i
händelse han anförringen fullfölja illt, fördam utm-
gor till chariffraten framdeles inlempa, dessa vidare ut-
talande i ärendet mudderas skall. Uppgåt å inhaltet



(Signum: C.M.S.)

A 1859 den 28 Octobre i verkställas
af undertecknade Söder wederbörligen
förordnade Politie Rådmann, i mär-
kare af d. Hofferdala Gjömmare Ma-
tiss Selön, syn å honom upphållan
af stolen upphäfte kontor N:o 98 vid Tullgarns
Stads Östra of denne stadt, ejur Decaf
Omvalldes Gårdsärendator, beställdes i
enlighet med dorför tucfällets upprät-
tad, jemte anstötningen hurom lü Ma-
gistraten iniffru, hvarvia tukhanda-
vande ritning tukommade nybyggna-
der. Huvulta, vid den med anledning
dessa omvalldes syngängen befrejnos
komma åt Västra sida följande tven-
ne Koningshus och en tuthus byggnad,
menliggen.

Att uti öt mindre Koningshus af stock,
under Bräcklat med placering emot Andra
gatan. samt beständde af fyra Koningsrum
med eldstädar och tvenne förtugor ofthems
wirke och brader.

De tva erwänningens byggnor af enakanda

Beskrifvenhet, att uppföras a vrostra tom
linier samt dägande med inredning
för lika många rum med eldstäder
samt detsia bestående förtugor, af
samma material, som ofvar bestyrke
nästnämnde hus kvarande förtugor
samt sluttningen.

3^{te} Af en Uthus byggnad af stöck under brå
med eto stau, eto fähus, oftråden och eto w
lidor.

Och da synen männen haurid funn
ej mündt att, temten sedan hafvinnan
Olifur byggd med tressna konen
och eto rithus, samt i handeln alla nu
läckte byggndra komme att uppföra
mägra sa bestaffade obetyggda sitt
som sei. Kejserliga Brufwe af den 14
1841. tember omordas. Dirstädus ikke förf
Anse vi ofr ikke haunna lättigheksa hys
ta Silens, hvarav uppförande af Uthus
byggndren I midt kommen, men fo
för ofrige lättigheksa hysaw liu Olje ho

Magistraten gjorda ansökan, hvilket in
tygas. Helsingfors som ofvan

På hjenstens vägnar

Frih. Fröv.

O.W. Cadinius



(Signum: A. H.)

Aar 1759 den 30. Octobre verhöllades af den
Oflöfliche distrikts wederbörigen föreordnade Lant-
arkitekt och Magistrats Läcamot, i öfenvare af
Brandstads Distrikters utlida ombrid och gårds-
ägaren Stenhusgaren Henric Johan Stigell och For-
mans åldermann Adolf Hellman, af hertigl. den sedna
re hos Magistraten ansökt om tillståelse för i hä-
gavande byggnads förtag, sā bekräftad syns för
föreskriften i H. S. af H. M. K. Majestats
Allmänna byggnads ordning af den 18. Mars 1736,
jemt förd med Repetitiva Rescriptet af den 4. Augusti
siftidne års, att bemålte gårdsägare gemensamt till-
hörige gärden N:o 26 vid Andre gatan i geno-
ret Spasten, fjärde stadsdelen af denna stadt, över
tvene af Hellman desstads, i enlighet med dioxfor
tryckta upprättade, jemte anförslingen härom till Ma-
gistraten ingiven vid förrättningen jemt luthands
varande byggnads ritning, faststälte nybyggnader. Här
ha vi den hafvare rittagne byggnaden beskrives
komma att löfå:

I no. Ut i ett enaings böningshus af timmer med fasad
emot nämnde gata samt inredning för sju bönings-
rum med dörradaler, ett hök med spis och brakugn.

Samt en kall förtägat, äfven om

De i upphörandet af en uthus byggnad af stug
emot norra temt linen, bestående af ett stall, ry
den och ett vagnslida af huvudvärke och bräder

Dock förklarade komitälde gårdsägare sig ej
att, för det närvare endast vara funnud upphö
beringshuset till den del delsamma med märkne fö
finnas i ritningar uttecknat, därmed tillspord
de huvudena af de tillannade byggnaderna vid den
fast tak af tegel.

Och för synomannen med anledning af huvud fö
da vid förrättningen förlagit, ejte funnit något
emot det tillannade byggnauds förlägget grämna, ry
vi, såvida ej sammanställe härdiga förordanden rö
uttecknadt. Därför till alla delar intaktagas för
det tillstyrka ifall till Hellmans i komitälde af
seende hos i Magistraten gjorda ansöknan, hon
het intygas. Helsingfors som övan
På Rabibets vägnar:

Jean Liedtke

O.W. Cadeneus

Förvarande förrättningen i Brandstads
rektions vägnar understyrkes.

G. Thunberg

grau. uppgjor a manum

detta detta

8.7

På annölen förekom domans ålderdomsmannen
Adolf Hellman framr inlärningsi, i affärer &
fullförlagan af sin den 15. oktober
under 8. q. af protokollet gjorda anläggan om huv
ställe till upphörande af en huvdinge ab en uthus.
byggnad inti gorden nr. 28. vid Alexandersgatan i qua
ternet Sparhuset af denne plats, ikke allmänt bevarande
protokollet i Väderlags utan äfven om den föreutgå
mant af fajnande lydige.

✓ b.k.

(Se Signum: cl. R.)

Kurklet uppfördes af jenforde med den till upph
garande huvud byggnauds upphörande af en
äfven trefaldig trefaldigt upphörande och en journal
ingifte ritning, dera Hellman fick trala af att i
Magistraten upplades till fajn följande

Beflett:

I likhet med föremannen, finnes magistraten
för sin del fullt trycka. Befall till upphörande
af upphörande huvud byggnauds byggas under det
förf. takt i enlighet med den ingifte rit.
mängen ab/med eldfast tak. Dock lämnades den
detta fulltligo för pröfning. Den guvernör i landet,
i kurklet offende. Uttag ut dessa protokoll fram
läggexemplaren af ritningar äfven förf. dera till
den nämnda gärdes bebyggande förf. förförande
ritningar, som finnas i magistraten förvaras sifo
les uti off. ägande tillfölje till den guvernör
insändas; kurklet är inkallander offaled;

8.8

Hantverkare Johan Daniel Stenberg, som på hu
gården ägde förtägat, upphörd att han, som upph
örande huvudat fajn tombo obetyggda tornen nr. 9. vid
Alexandersgatan i quaternet Domedation af denne föd
sare funnud att denfamnen bebyggas ab journal redan vid
tagit förfatning af upphörande af ritning förf. berör

✓ b.k.

de ändamål; Och som Handlanden Skulborg var en
bokfat för att fördra förhållandevis i hela
huf för plats för uppläggande af by materialier till
fogas den befäste byggnaden, och han har det nu
nu kunde vänta att i födant offende intaga
de till tiden förlade delar af ej mindre Muren
o'är Tobiusgatan. De häfta delar åminnande om
treppidelen af deras bredd; Och han chagiffraten i
anledning härif, genom i laga mätning faststilt be
stet, skalligt vänta det må Handlanden Skulborg
för det till det uppföras ändamålet byggnadens under
lyckelära märkta gatunadet till en trädgård af deras
bredd, huvarid honom likväl skiljer sig från annan
att ombygga märkta a genom upphörsande af plats
flöja, bärde gatunadet från den öfiga gatan
utan äfven att feda behöft et af upphopplat upp
till, att hafsligtra märkta plank et god gat
undelare i deras föra flöjt förfater, huville huvar
Handlanden Skulborg, som under äfven lagningen
hade varit affrälld, o' inblandat fastställigades.

B.I.

Efter aldrig haft tillstånd, förför Dungen ja
acob Tolinus fandt avhörlt att varda antaga till
arbetskraft under stads forfors, i hickel offende
han inkommade, hufsigt frigjöruts af det offende bekräft
från fört innehafte tyngt tjänst, hufslig handlings
hier offredes och nu ja lydande.

"Embeta betyg Borgå Råftt Tor 1859.
Arbetskarlen Jacob Tolinus är född i 1835, ejer
god chriftensons hufskap, och är vifrigjadt, hickel
med offende i tjänstförläning tjänstförläning var
des intygart. Helsingfors den 8. November 1859.

(enklats figit)

Joh. Wihl, Boisman."

"Drängen Jacob Tolinus som född den 1^o November 1835, varit affrälld i Träffas Litteras Författnings tryckeri, har under sydje tid uppfört sig
ordentligt och drager fritt gjordes ryktart, os' nu till

folje af fysgt brift på egen begäran ledig från
fin innehafder tjänst och rekommenderas hos hufslig
och nu som tager hufson i tjänst.

Helsingfors d. 28. decr 1859.

(D. H. Lewin

P. P. G. Nymark

(figit)

Sedan förra handlings tillfert uppförde, fikt
Tolkinus Tolinus tråda af et i chagiffraten fikt
äfven lagningen till fijjan

B.II.

Som Tolkinus Tolinus synte fin goda frejd
och lediget från fört innehafte arbetjft, efter fö
res chagiffraten, med huvudet hafslig till hans åren
gjorda arbeten, godt formisar hufson Jacob Tolkinus
om åttag åttagande af stads forfors fajen arbete
hufslig, s' lange han ordentliges fylligis et för sta
dens forfarsfolk gäende förflyttas ordentliges fyll
ges fandt i fysgt sig upptor af anständigt fihöl
ler. Likväl skiljer det Tolkinus Tolkinus et, cirka
hufslig hufson komma i åttagande, till stads
hufslig hufson i åttagande offerte erläggas en rukel
prisest, färgad and qvitts drofes jinte ut
dryg us detra protokoll, fom kommer att till hufson
utfärds, annala sig ej mindre hos Politiie Rademan
nen Karl Nilsen Cadmus, fom äger värmefafe opp
fiften af stads/arbetskraft, i ena Politiie Rademan
Lokalmanne för det i längan af stads erläggas in
skriften, är i stads Politiie Rademan, qvartan Tolkin
us i åfrixt skiljer et i offende i beträffande för
det arbete, huvarid han han et af åttagande an
litas Hafslig sig till afterträde der defise offrade
of chagiffraten defise utfärda trevar, hickel för
Tolkinus i inblandet offrade.

B.III.

Dungen Kvar gafft Johansson, som på begäran
ordnade friträde, avhörlt att varda antaga till ma
tan i denna stadt, i hickel offende han inkom
made i denna stadt,

W 8:t

de få väl bekörigt tjänstelövis som offentligheten från
jämna tider haft fört fram etc af staden Vägman
stare, Rådmanen Herman Joff Cohns siffran
hävis, hvilket handlings häros efter annan här fö-
go inflyta ab vero fä lydande.

"Embets Betyg. Mora Stift för år 1859.

Dengen Carl Gustaf Johansson är född i Porvoo
den 15. Februari 1826. (f tjänste för) och är valfrijd,
kvillet med officielle å tjänsteförteckning varas ned-
deleat, Helsingfors den 9. November 1859.

(ambots fijple)

Joh. Wih. Brozman."

Dengen Carl Johansson har gjort hos mig från
den 1. November 1854- fäldas den 1. i källandade sta-
reunivers i den års tid ab under framna tid opp-
fört sig aldrig ab befalltigt; är den 1. i källandade
stareunivers ledig från min tjänst; som konom de lu-
vis meddelas.

Helsingfors, den 30. Juli 1859.

S. A. Matten
Bundlände
(fijple)

Dengen Carl Gustaf Johansson, har anmält sig
ati blixta antagen till matare i Råna stadt, ab ene-
dan ledigheit deler finnes efter ifrån tjänsten upf-
gav affärsgreder äldermannen Anders Johan Lundström,
som recemenderas han Johansson hämmadest ab
till matar blixta antagen; Helsingfors den 9. No-
vember 1859.

H. J. Cohns."

Efter applicerat hörer fikk Schandens Karl
Gustaf Johansson tråda af ab i chaptretapsta.
de till färdant

Utgång:

Är den flera Schandens Karl Gustaf Johansson
fijpte sig vero valfrijd; ab ledig från förr in-
nehaft tjänsteförteckning, fördraffuer ab und offi-
cielle å hvar Vägmanstare Herr Rådmanen
Cohns ofrattmånd levis innehåller, finnes chaptret-
ten, und lummadt bifall till Schandens serom!

gjorda anhållan, gott attoga konom Karl Gustaf
Johansson till matare i dene stadt i unnehande
ledigheit; ab öliger det Schandens ikke allmänt
med bestämfader af de jämna, för ås förmåda
med konom befattning; Hålls sig till efterträde
de förfärlitter, som af den Rådmanen Cohns kon-
ma ate konom meddelas, utan ifrån etc. förfall vid
något ab deler protokol, som kommer att till konom
utfördes, hos dene i färdant officielle sig anmälta,
uppenpå i ejrigt up ryktet, ledigt ab anständigt
sig förhållas; kvillet fijt Schandens å inkallande
affades, där han fikk förfärlitter ed föran mä-
tare aflagga;

§:11.

Fa lugan af Schandens konom Johansdot-
ter Dahlman, som efter utbrottet tjeftande fiction-
ab, givens en vifjuct bekörigt prospektis, fijpte
sig varas valfrijd, faun chaptreten gred bort.
Fa konom rättighet ab under mätkommunice är
1850. (festio) fijt han i staden till allmäntet förfol-
gat hvarjshanda rytte. konulta. ab konomfader
of i huvudt tillverkning, uppenpå ab i färdant of-
fende fijt hysa er of staden för fikt handel in-
räkade, fijfajningslämkas, under illor likas
et Schandens, som är underhäftad fäckhilda
marknad offifter, skrift fijfajnings lämkas att
utövas under marknad i staden, om det fälunda
grädlina tillståndet anmälta å staden Polischamme-
re faun till stadsbygga kontoret förfärlitter estag-
ger fijt fijfja rättigheten om (1) rulles ab i hysa
fijt fijfajningslämkas, som på anmälta anfjas
fijt Schandens af underhända stadsfiffal, festio (30)
kopelt alli fijfet, kvillet offifter hysa mas in-
hållde inom fijfajnings för häborjas; hvarom
Schandens som under aforläggningen kvillet varit
aferänd, å inkallande förfärlidiges.

Policie Rådmanen Cadens lastigat
på en flera i andre tjänstpersonal, hvar-

X. 8. k.

de få väl behövigt för der levis som offentligheten från
jagomt innehafte tjuft fram etc af staden Växjö
stare Rådmanen Herman Jöf Crohns offendant
levis, hittills handlingar höras efters annan här fö-
go inflysta av vors fördelade.

"Embets Octog. Borgå Stift. Dör är 1859.

Dengen Carl Gustaf Johansson är född i Örno
den 15. Februari 1826. (f. tjugo sex) och är valfrijdad,
kirket med offändle å tjänstgöring varas nu
deltat, Helsingfors den 9. November 1859.

(enhetlig)

Joh. Wihl. Brodman."

Dengen Carl Johansson har gjut hos mig från
den 1. November 1854. fälldas den 1. i sista lande olo-
rember i den års tid ab under jämna tid opp-
fört sig ärligt ab beffäldigt; är den 1. i sista lande
etemans ledig fram man tjuft; som kommer till be-
vis meddelas.

Helsingfors, den 30. Juli 1859.

S. A. Matti
Baudander
(Fjärde)

Dengen Carl Gustaf Johansson, har anmält sig
att blixta antagen till matare i denne stad, att ene-
dan ledighet deler finnes efter ifrån tjänsten upf-
gav siffran Åldermannen Anders Johan Lundström,
som rekommenderas han Johansson härmadeckt att
till matar blixta antagen; Helsingfors den gte No.
nummer 1859.

J. J. Crohus."

Efter applicerandet hörer sich Schanden Karl
Gustaf Johansson tråda af ab i chaptroten ejfesta.
de till färdant

Ulfag:

Ärden bland Schanden Karl Gustaf Johansson
ejfekt sig vara valfrijdad; ab ledig fram före in-
nehafte tjänstgöring, förderfluer ab und offänd-
le å hvar Växjöförråd Herr Herr Rådmannen
Crohns offendant levis innehåller, finnes chaptro-
ten, und lannaret bifall till Schanden denna

grava anhåller, godt antaga hennu Karl Gustaf
Johansson till matare i denne stad i sista lande
ledighet; ab ärlig det Schanden ikke allmänt att
med handhafvandet af de personal, som är försedda
med bevarande befatning, hålls sig till offentlighet
de förfärligheter, som af Herr Rådmannen Crohus kom-
ma ate hennu meddelas, utan ifru att förfärlig med
med sig ut detta protokoll, som kommer att till hennu
förstås, hos dem i färdant offändle sig annalar,
uppenpå i ejfri ut ryktet, ledigt ab offändigt
sig förlåtels; kirket för Schanden å inhallandet
offändes, serä han fikt förfärligheter ed förmä-
tare offläggas;

§. II.

För bogen af Intyngsminnens Eric Ghansdot-
ter Dahlman, som efter stora deltagande fiktion-
ab gronu om ejfri behövigt förfärligheter, ejfekte
sig varas valfrijdad, fram chaptroten gred levit.
jäfva hennu rättighet ab unds nötkommunen är
1850. (festio) för hön i staden till allmäntet förföl-
jäfva huvudstaden sijle. komma. ab linneofnader
af inkomhth tillverkning, ejfuerpon ab i färdant of-
fende jäfva tyra er of staden för fikt handel in-
räkade, förfärlings lämbar, unds illor likväl
det Schanden, som är underskattad, fäckelad
marknad ejfitter, dörf förfärlings lämbar att
utövas unds marknad i staden, om det fälunda
erhållna tillståndet annalar å staden Polhannma-
re fram till städskyrta kontoret förfärlisit ejfag-
ger för förfärla rättigheten om (1) rulles ab i tyra
fikt förfärlings lämbar, som på annalan anfjas
för Schanden af underhållande stadtiffall, festio (30)
kopelt alli förfet, hittills ejfitter löra varas in-
hållade inom förfärlings för fäbörjas; huanom
Schanden som unds aperställningen hörte varit
operad, å inkalundet förfärligades.

Poliie Rådmannen Cadmus berögt
ja en stend i andres tjänstpersonal, hvar-

X. B. k.

för c. f. magistrats Secretarien kannon
mittfatten etabliing enklaste i chayffra-
ten adjungirades.

§.13.

På borgar af Kifferdi flapparen J. C. Pontan,
jämför befallskravet å ämpaflyttet Nikolai, för att
ta sin resor för innanvarande regelstundstid, afson
frades, i märke av den Stadspfaffen Karl Ed-
ward Winter, befattningen å sydö fortzit utan
att någon anmärkning härvid förfördes.

§.13.

Kifferdi flapparen Otto Wilhelm Sandström,
som på borgar erklätt förstrade, antolkat
befattningen å gemenhet charie, hvilken förelagd
varde on Gotland å hvars befräckande kiffer-
di flapparen Karl Ferdinand Lindgren beställes
göra hämt, kunde ej uppföras; då han obegift
var god hant bifalla, allt af blef nämnde
hade härvid juval bestäckelse befattnings
av i märke av den Stadspfaffen Karl Edward
Winter, behörigen afmärtad, hvarende inget anmär-
kning förfördes.

§.14.

Nid entledet förstrade, in antolkat sine med
Mästaren Charles Johan Sandström åt blixtvis an-
tagen till timmermann häftslades under städens för-
fors, hvarejente han värnamade ej ^{alltskud} vidom
ur denne chayffraten prövholle för den 24. september
September, uträfsande åt Sandström då blifvit, på
dop derom gjorda borgar, från märke den 1. ta
innanvarande November entledigd från dyp häfta-
des innahafte matare befattning med det nörd
åt han under sin tjänftstid nuvarande ordent-
lighet föregjort sina alijganden samt huvila ar-
market sig genom det berömvadt apporande, utan
äfven tunna leiv, som hars affördes, så lyckande.

W 8k

"Emble - Octzy Borga Hift. För år 1859.
Att f.d. Stadsmästaren Charles Johan Sandström
är född i Nyköping 22 1821, äldig åh valpris-
ord, varde nu äppende å tjänftauföring ned-
deladt. Helsingfors den 12. November 1859.

(emblet figit)

Joh. Wihl, Boismann."

"Innehafvan af detta Charles Johan Sandström,
kritter under hufvet af de felnade åren, tilltal
tin föge of de nybyggnaa arletin jag mig åtagit;
hos mig verkställte arlete sjuon Timmerman har
derunder med intregran af före flit och ar-
betfamhet, blifte ristat sig äga Kämmelaw i sp-
rik åh derfemnaa hörmligt verkställte, dorf
res lounas detta honom Sandström till hems
Helsingfors den 5. November 1859.

E. J. Solin.
(figit)

Att c. j. Sandström har i denne stad anta-
gas jämför en Magistratus timmerman, intygar
Helsingfors den 11. 59.

M. Njaldsson."

Efter uppförandet härav afroddes Söderman
Sandström, därå i chayffraten afuerlades till detta
Utlag:

Emedan Söderman Sandström flyrte sin gods
prid åh ledighet åt antaga tjänft, samt general
ristat sig varo i timmermanns arlete kunnig, ty
finnes chayffraten, nuvarande häftslades till hans
derom gjorda anhållan, godt försefa honom Charles
Johan Sandström nu fl ötryckande af städens
forsat jämför timmermann häftslades, ja längre han
de för städens personfolk galante förestifter ar-
dunlig fällgor etc (se ordare §. 9.)

§.15.
Jämlikt Magistratus den 15. september October?
under §. 8. fastrade lefst, hofas framstige inom fra-

i denna stads hovande och ejd häftades vittnande
påsklummars i stadenas Brunnstadsbataljoner, bif-
vit genom kungorope i stads Evangelisk Luth-
erska församlingens kyrkor och Helsingfors Tukungs
skollade ate i dag klackan efter premiärdagen
sig inför chaptiraten infina, för att utta recitator
till gravförråde af omvänt Baloy finmärring,
men enda en uppreps efter det klackan flagnit
efter, uppreps i anledning höröf anfallslös, kom-
ingen tillsköt, hvarför beflöts det flullen av om-
vända Baloy införslas al finansierat före
kungorope till onsdagen den 30. intressantere eto-
sundes klackan efter premiärdagen fram på
omvänt sätt kungorap.

§:16.

N:o 8.
Efter annådien fraktionen Drängen Karl Gustaf
Hellen fram anhöll att blixtas antagav till komma-
ren häftades under stads förfur, i hollola of
jeende han urgåf q:mindre belönigt prisbelöns
an det offentliga betyg från föret innehafte tjänst,
medan af stads antagne. Uppgivna afare Mathias
Kjeldeman den 29. gjord antekning, hvilket han till-
gor sin uppreps att varo för lyxemee.

"Enkrets-Betyg Borgå Stift. Sörs. ås 1859.

Drängen Carl Gustaf Hellen är född den 7. De-
cember ås 1839. (tredecim) vid Hollola, äger for-
säcklig Christendoms kyrkoförsamling, fram är artig och väl
präglad; hollola med offentlig å gjiftersättning
medelbladet. Helsingfors den 10. November
1859. (enkrets förfur)

Joh. Wih. Boismann.

"Mr Drängen Carl Gustaf, Hellen varit stads i
min tjänst i Öppelkopl af Dräng sedan förlidne ja-
nuari månad, fram att han äger rättighet att an-
tagas annan tjänst hos dem han för godt finnos,
spå den första anför kommande November månd,
ärtigt al ordentligt har han följgojdt pris obly-

gander till mit fullkomliga mige, derfors var-
det detta hovans till lexis och ordförslag medde-
latt. Helsingfors den 6. Augusti 1859.

Wih. Boismann.
(förfur)

Öta förestående C: G: Hellen, kan antagas
jämför timuerman i denna stads intygar Helsing-
fors den 8. November 1859. M: Kjeldeman."

Sökande Hellen fick hörå bråd of att icke
förlita medel i särskiljning till följande

Uttal:

Särda! Sökande Hellen förfur sig varo väl.
frigjord och från föret innehofte artigfört ledig fram
genval inför sig varo i timuermans artele kuo-
niq, alifä priser chaptiraten, med lärnadt biffall
till sole hans deron givna anhållan, skräkt för-
visa honom Karl Gustaf Hellen om anhörlig of
stads förfur sju m: timuerman häftades ja läm-
na han etc (se vidare A: q.)

Politic Radmannen Cadmus återkom
med al utsz öhr för fäste i chaptiraten,
hvarpian adjungende ledamoten E. f. f. f. o.
Hrads Schöckaren etabberg förtig afvädde,

§:17.

Sedan den 9. i denna månad hofva, enligt
hvar chaptiraten breffeliums urvalde, från den
guvernören i länet till chaptiraten ankommit till
förfällda i nämnde diariums unds N:o 1188.-
1197. anticknades expeditioner, hvilka hvarmed alla
anförs inte erfarbara vidare obgörde än de, som id
redan blifvit i anledning af dem af chaptiraten
kanfi unds Corforandens tillförfri viotague;

§:18.

Beflöt de flulle de personer, som örfur attra-
vina rättighet att unds nötkommunande ås 1860.
betjäna almaneken förfur hylleffat den idag wa-

i hane stod huvudsakligen sittande
medlemmar i den svenska Bondesmedjelagen, här
vid jämna tider i stads Evangelisk-Lutherska
församlingens kyrkor och Helsingfors Tidnings
källare där i dag klackan efter premiärdagen
sig inför chrysippaten infann, för att utöva röster
till granskande af nämnde Baloy's förmiddag,
men nuvarande uppehåll efter det klackan flagnit
efter, uppehåll i anledning härof anfallas, kom
ingen tillstades, hvaraföre bestöts det flacke nyöra
handa klocka, utfordas al. ~~på minnens~~ fale
kungas till onsdagen den 30. intresserande eto-
märkes klackan efter premiärdagen fram pā
minnens fale kungor.

8.16.

Efter annatidens funktion Drängen Karl Gustaf
Heller fram anhöll att blixtvis antasen till hennes
svun häftades under stads förfat, i holländsk
spende han urvalt qmndre belönigt prisbelöns
än det offentliga priset från innobagle tjänst,
med en af stads antagne byggnämne Mathias
Kjälde man dera gjord antedelning, hvilket han till
där var uppförts och varo för lyxem.

"Embetalets Betyg Borgå Stift. Den 25. 1859.

Drängen Carl Gustaf Heller är född den 7. De-
cember år 1829. (brottisius) vid Helsingfors, äger fö-
rfattig chriftdoms kundskap, samt är artig och in-
friad; hvilket med affärer i tjänstkräftet
meddelat. Bespiffors den 10. November
1859.

(enhetl. fijell)

Joh. Wihl. Boismann.

"Mr Drängen Carl Gustaf Heller varit stads i
min tjänst i Örgryte af Dräng sedan sju års ja-
månd, samt att han ägor vallighet att an-
taga annan tjänst hos dem han för gode finnor,
spän den gaffa särskommenderas November månad,
örligt al. ordentligt har han fellyckat fina alij-

ganden till mit felthouligas nje, derfuer var-
des detta härom till hems al. ordfördel medde-
ladt. Bespiffors den 6. Augusti 1859.

Wihl. Bergman.

(fijell)

"Mr förestående C. G. Heller, han antas
jämför timmermann i denne stod. intygare Bespif-
fors den 8. November 1859. M. Kjälde man."

Söndagen denna fick hörta brida af al. i eklogi.
Första meddelé öppenläggning till följande

8.17.

Söndag Söndagen denna föble sig vara vel.
friglad och från förra inomhöft örfjärt ledig fram
genval infat sig vara i timmermannsartete huvu-
dig, alifä funer chrysippaten, med bunnad bispel
till dale hans deroa qvinda anhållan, skräigt for-
visa hennes klare Gustaf Heller om attjandet af
stads förfat sjuvar timmermann häftades ja läm-
na han etc (se vidare 8. 9.)

Paltie Radmannen Edemius återkom
nu al. intog återfia fale i chrysippaten,
huvudan adjungerade ledamoten L. f. f. logi.
Hrots Schackaren Moberg förtly afterträdd,

8.17.

Sedan den 9. i denna månad hofra, enligt
huvud chrysippaten breplarium antydale, från den
queuwen i länet till chrysippaten ankommit tio
förfäldres i nämnde diarium under Nov 1188.-
1197. antikvariske expeditioner, hvilka huvudt allas
aufsjöer ikke erfarana vidare öförses än de, som icke
redan blifvit i anledning af dem i chrysippatens
hantie under Christopherus Kieffers väntagare,

8.18.

Beflöt, att flacke de personer, som örfkla åren
varna vallighet al. under nästkommande år 1860.
betjuna allmänheten fören hysklyftet den idag m-

mänglin röring, genom kungorice i Helsingfors
och likaså Lutheriska församlingens kyrkor och Helsing-
fors S:t Mikaels, hales att sätta i häfta
des uppe i födand offende annan, den förre
torsdagen den 1. och den förra fredagen den 2.
näpplaständande December. Klackan till förmidda-
dagen, harsos de hufvudskräckighet förhånde, som
fikt kräckighet ej fört innehafte, heller annan
att döda med medhöfda belöningar föreberas;

Sjösönen flets klackan en quart till tre,

År 1859. den 14. November, man-
dag. Klackan till förmiddagen,
sammanträde å rådhuset i Helsingfors. *jst. den 3. Decemb.*
Fors till magistratsförening: Politee
Borgmästaren Strömberg, Politee Råd-
mannen Lindberg, Justitie Rådmän-
nen Gadd och Juris utriusque Rådmän.
Daten Clas Jonius L. f. Politee Råd-
mannen Notarien Dahlström som till

Klar fönde protokollet.

Politee Rådmannen Galmeri, som bi-
rättade om pågående mantalskrifning i
staden, var deraf undrad att upphöra med

§:1.

Enligt hvad magistraten breffdiariumet visar.
Jule, hafva sedan den 12. i denne månads från
Kor Guvernören i länet till magistraten antkom-
mit fem, i jord diarium under års 1198-1202.
anteknade expeditiones, hvilka likväl alla anfa-
gos kunnas lärmas beröende vid de af magi-
straten nu jämval godkända åtgärder, som allare.
den belijft i anledning af dem a magistra-
ten kunde under Ordforandens tillsyn vidtagne.

§:2.

Ur flakospans nedanmärkande fondat et-
anordnades följande prämingoposter:

a) Ur flakos Byggnadsfonden:

1: för staden allmänna arbeten, uttalade under
jiftpolitiken väcker, enligt denna räkning, alla.
redan uttalade 74. rubel 50. kopell silfver.

2: till Bondmästaren Adolf Wilhelm Winqvist
för utspärrat prudarbeta vid reparation af staden
väggen av slottslan i rådhuset, på grund af sak-
ning 42. rubel 50. kopell silfver.

3: till Handlaren Alexander Trans Julius Brunn
för af honom levererade byggvaror, enligt räkning, 43.

1859.

rubel fijf.

b) Ur utmärkade lyftmedels fonden.

4. för anställande nya lyftfjädrar, enligt räkning, redan uttalade 14. rubel 80. koppt fijf.

S:3.

Enligt chafiftraten den 9. i denne månads under S:12. fattade beslut, hafva Ciriéquinian Nikolai Smith och Trädgårdsmästaren Matthias Westerberg bekräft härtic upphällade, för att härnas i anledning afverksam mästaren för de i Finland förlagda Ropsta trupper till Kollegie Asseforsen Michaelis, genom den Guvernören o länet gjorda förfrågan till hertkamraterna af den eti arrendet för en till Ropsta torvans upptakten plats å staden mark tillkomme; och införde sig att Ciriéquinian Smith genom befallningskrigade om bord Bokhållaren Gustav Mauritz Wickman och Trädgårdsmästaren Westerberg förvarligon, of hertka den först nämnde från kungsgåvan förvarade, att Ciriéquinian Smith, hertka, enligt sitt sitt intjetur levis, år 1857. Bekräft innahafare af vilcan Bergtala, hvaruti iprägavasande mark hörer, forfarande befties nämnde silea att földeles är bestyrkjad att det omrämda arrendet upphöra, hvaruti Westerberg, som formade sig icke aja något anspök å derfannna, jämval införde; och Hertka upplysning harom att affärerna förvarde till Guvernören undedalas fram resupphandlingarne till silea att der sigepta haev bekräft tillika till den Guvernören infandas.

S:4.

Jiffratess chafiftraten protokoll för den 23. p. 11. d. October, d. innehavarde etourelas ab de följsta S:8. för den 7. i nästkommande månads

S:5.

Wid utgått jiffratess etourelas Borgarbolhdet, lant Johan Thunberg en till chafiftraten ställd skrif

för lyckande:

"Se:

ekel blygande Sedan jag tjänat ejom Borga bokhållare den tid förfatningarna förstipriva, för hos Wallfjärs chafiftraten jag bärmedeligt anmälts hafta anhållit, att blifva antagen till mindre borgare häftades, hafvan är jag teknika förmåne formå blyga behörigt pröflesse, ställtligg, så väl i välförståning som i förhålling, intill från mina hertkamrader fram tänkt hertka, hvilken storhet, att jag genom handverk q han lifvica mig.

Boruhållare med fullständig hertkamring och röndad

T:2.

ödmjukhafte
tjänar

Johan Thunberg."

Det funnos förfatande anförling blygande fälgande handlingar.

T:3. Ett prisdeleis af fäljane lydelse.

Embeta-Betyg. Borgå Sjäf. För år 1859.

ett Bokhållarens å Tiffars mekanikka eröfva Johen Thunberg ås född 7. 1829. ab valfogdad, var. as intygat. Helsingfors den 11. October 1859.

(embla fijf) Joh. Wick, Braiman"

2. tecum bevis i jiffratess affärer, för lyckande.

Affärer Borgaren Bokhållaren Johen Thunberg hafva hos undertecknad tjänat att Se: är tre månader tillfrihetsr. och derselv kan sja det detta rekommenderas hos en rör.

Helsingfors den 16. September 1857.

Gustafus Lönnqvist.
(Sjäf)

"Johan Thunberg har häftades want i tjäfft. Dua är C. månader ab under denne tid förfatrat hufvudande formås upphöra framt häftidespel m. mi arbeten till min belåtenthet, åi min sja ogen be- gära till offlytning ledig ab för innehavarde års kommittiflets konouffskulds upphöras häftades.

Tiffars mek. verkstad i Helsingfors d. 18.

N:o 22.

Juni 1859.

Darl Grap

Affärtens enlighet med originalen bestrykta
Carl H. Steffors Oscar von Kienow.

Bz hänne intyg af följande innehåle:

"Att Bokhållaren Johan Thunberg vid af mig
med hänne anfället tentamen befunnit egenfull
komligt nöjdlig förlighet i rättegång med hela tal
och foster frint att han skrifves en lästig hand-
skrift, sådan far sig hämdeupt på hogenan in-
tiga. Steffors den 31. Oktober 1859.

Carl Rein. Lindberg
Sölf. chag. konrektor als
Lärar i chittrumslit vid
Söderby Skolan.

"Att Bokhållaren Johan Thunberg beprovs af
aflyckt präfysur å boda ägaren, hängecum hans verk
funder i hög grad hänna intygat jag är affärd
enlets ed, sind med denna min edeliga förmönt
jä fant mig god hjälpa till lif och ffäl. Bel.
Steffors den 12. November 1859.

P. H. Stadlin

Sedan förfäende handlings blifvit uppföljt,
jämt hör anfället att tillhållnagaf Ordförande
Pärlie Borgmästaren Thunberg all taktanden Thun-
berg, enligt af glads Pärlmästare hänna meddelas
uppföring, blifvit vid Pärlkammaren angiven för
dags förfäning of harka drogtes, kritik over allt be-
vörde mål ännu händan för alz more förtägda ber-
eunders, hiller förfändan av Thunberg, derom öppna
äfven erkände, jämt det han likvid bestred sig
vara skyldig till hörande förlöftet, därä Thunberg
fick afståda och i chagfraten hadda afslagning
till följande:

Befukt:

Imin arsjet vidar i faken hogenas hov,
attor chagfraten nödigt hafva häntrads utordning
av den fettiga utgången af spemrämmande emel Söder-

den Thunberg växte åtal; och dägg det fört
danne åta, sedan boroide mål blifvit fastligat af
gjorde fandt affäret deri sument lagar Kraft, jä
panit han uppträningen förfägia vilt, till chagfran.
En und i hänna mäntade affäg, hvarafter vidare
åtgärd i faken vittgas thalle. Affärd å inkallan-
det.

8.6.

Enlig chagfraten den 7. i denna månad, under
8. 11. färsca bytet, har anfället blifvit förgåd om den
Staträder och Riddare Johan Gottlieb von Bon-
dorff, Slagtaur Salomon Jansson och affärdens Hand-
landar Paul Malufhins anfingars upphållande här-
til, för att höras afpå de sunden erfäningars, som
i offende å exponeration för jämvarans behof, blif-
vit förfägt för af dem mäntade färdens
de å arvande innehavande staden underlydande mark,
och infälide sig nu Slagtaur Jansson, som del för
af förfäldigen befämligades Ordförande Kämmersrätts
Ordförande den eldgost Henrik Jansson fann Hand-
landar Iwan Malufhin, såsom befämligades om-
bul den före för sin fader Slagtaur Jansson, att den
sedan för sin i om offärdiges fäfles Olga Malufhin
hitter numera, enligt genom afslagning af sin
medanfingar, icke enfan befitter all den del af ifråga-
varande mark, som af dels förfäldider affärdens brats
i lifstiden innehäfts; men den Staträder och Riddar-
ren von Bondorff hafvan icke approp stan inomdel
förfälden ställfjew, okuru barn, af stadsbefäften släktens
Johan Bonn, enligt hund denna nu intygade, blifvit
i särvaro af stadsbefäften — justaf Bäckström
Hartell härad.

Herr Kämmersrätts Ordförande Jansson och Hand-
landar lantbruker Malufhin anhöto nu att, för affä-
rande of de nöfdrade förklaringarnas, enligt förtägda
mäntna hämndom af handlingarne i ännu det, dessa
de afstådde al i chagfruten

Befukt:

Junko Det dägg Slagtaur Jansson och Handland-

den chayffratin, denne fiktiviteten är för föremålet
fysters värnar, huvudet vid arme af fem rader sif-
fer, att innan fjorton dagar härför, till chayffraten
kunfts affärer givit tillstånd, till jämna och lika
stater förklaringat i fallen, i hvilket affärer land-
tingens den komma att å chayffraten artio häl-
tas den ståtande, beträffande deromot den Stats-
räder at Riddaren kon Bondehoff, för att givande
komma, vid enkända este åt upphöjtes under
den märdagen den 21. innanförade tillsynsber. klock.
Kan ^{höft} ~~höft~~ ^{på dags} ~~på dags~~, då den Statsräder, vid en-
kända este, äga åt sig inför chayffraten inskrifta,
likaså efter det han, genom chayffraten förfogt, tillf-
vit derom behöriges undenstrax; hvilket å intal-
landet affärer.

§:7

I märke af den Stadsfiskalens Carl Edward
Winter, afvisades, på begäran af Kofferdiklappa-
ren Karl Johan Elegerist, utan förra anmär-
ning, befatningen å Skansen Nivis, som åttonde
dag från resa till Nordön.

§:8.

T. f. chayffraten Sekretären etterlängt anmälte
att Rådtegnsrätten häftades denne dag meddelat
Militariehandlaren Wafelij Knoeff, förra upphöjd
å tomten nr. 4. vid Sofiegatan i quartären
Rinnaröns af denna stad, under författnings del
meddelat om att den tomten upphöjas och buri-
desjus till Rådtegnsrätten inrämmas innan tre
dag upphöjd dels hundrakvarter, och fram chay-
ffraten i anledning hovaf och ned förd af §:8:1
art. i den för Helsingfors stad Rådtegnsrätts
Byggnadsordning, af den 20. Decembris 1828, godt
förordna Policie Rådmannens Karl Wilhelm Ga-
denius samt T. f. Stadsgesällen den Ingemar
vid Landmötet Åbergspipen at Riddaren Georg
Augest Rajanus åt beröde matning förelässer,

N 12k
Första och

hvilket offande görs ägaren oblygg att, för sedd ned
vidag ut detta protokoll, som skall till hennes
införas, anmala sig hos hemlade förvaltningens
åtminstone till förvaltningen kommes åt af den
affärer.

§:9.

Enligt hvad T. f. chayffraten Sekretären an-
gående häftning om anmälte, har Cigarfabrikant
Karl Gustav Wickholm i dag vid de Råd-
tegnsrätten häftades undsätt förra upphöjd å
gården och tomten nr. 2. vid Stortorget i que-
steret Svärdsfiskars af denna stad, hvarevid Råd-
tegnsrätten tänkt författna det beröde matning
af tomten upphöjas etc (se vidare föregående §.)

N 12k

§:10.

I anledning af T. f. chayffraten Sekretären
etterlängt om förra anmälten derom att han
den Paul Linschrydhoff i dag afvist den Råd-
tegnsrätten häftades i dag levigat Handelens
Paul Linschrydhoff förra upphöjd å gården och tom-
ten nr. 3. vid Mariegatan i quartären Leoparden
of denna stad, under författnings del beröde
matning af tomten upphöjas och burius deröfver till
Rådtegnsrätten inrämmas innan tredje upphöjd
deras hundrakvarter, fram chayffraten i förd af
§:8:1. art. i den för Helsingfors stad etc (se vidare
§:8.)

N 12k

Förste och

år 1859, den 16. November, onsdag,
klackan tio förmiddagen, förmans-
träde å ~~Chapiteau~~^{gj. av C. N.} i ~~Chapiteau~~^{Chapiteau} kon-
räkhuset i Helsingfors till chaptiteats-
jefen: Politicie Borgmästaren Stenbergs,
Justitie Borgmästaren Hofrats Assefors
och Riddaren Brummer, Justitie Råd-
mannen Helfström och Juris etiusque
Kandidaten Öhrnberg, Politie Rådmän-
nen Lindberg, Justitie Rådmannens So-
derhalv s. Gadd och Juris etiusque
Kandidaten Elfvius samt E. f. Politie
Rådmannen Notaruen Dahlström som
tillika forde protokollet.

Plenum:

§:1.

Sedan Ordföranden Politie Borgmästaren Sten-
bergs för jofinjel uppflygit från chaptiteaten, hvareft
Ordförande jefet emellertid intogs af Justitie Borgmä-
staren Hofrats Assefors och Riddaren Brummer,
intimmade Kammerorauen vid staden Domstolens Et-
högalie Triumaw en hos Her Guvernören i lönt tackomrund
och, hvaraf icke uppflynter intendentades, att sedan
Kammerorauen Triumaw hos Her Guvernören anhöllit att
att Her Prokthalls Sekreterauen Georg Agripola och Her
Sekreterauen Ernst Rothkirch, ~~heller inga~~ på grund af
ingånges lagan för afdina Fröjdgångsmästare et cetera
johan Lönnroth, måste läggas att till stadsborgarernas
belata briffrörelse arrende för staden undelyckande men
af Lönnroth på arrende anhöfdes tillan Tjellidahl med
190, vilket 55. hophit sätter, hafver Her Prokthalls Se-
kreterauen Agripola och Her Sekreterauen Rothkirch, att
hörfors appellen förklaring, underträdigt sig att anfö-
riguet för hemska arrende, sätter de ikke bliffor en-
nom mott att är ^{utan} efter det ligga i den efter Lönnroth
appelade konkursen merut laga kraft, för delgångarna föl-
te samme disponite förlöhetlighet sig att fö rämar ut.
recchia sin talan vid laga domstol, där de anförsma-
let i åter händerfors lura förvisas; och hos Her Guverni-

N:o 147.

ren i anledning hincq givne aften återkval resolu-
tion, af den 12. förra September författnad
hördes Landom, sā framt vidare åtgärd i faken å
förmådes, kniffligt konstateras den till den givne
moran angifvis att handlingarne lickeras återställa.

Efter uppförandet av anteknandet hincq, anmäl-
te Kameraterna Förman att Trädgårdsmästaren Lom-
roth återlemnades urka

och piede sig att öknen hov erumit urafwas förmön
efter honom, likväl uppsara för att inbetalas föremåna-
de hovs breffrunda arrendet derselv hundt för sedanit
inbetalad från stadsfogden erhållet etc län till en
ungefärlig litra belopp med delpanna, hickot ka-
meraterna uppserte sig lura förs chagiffraten arrendet,
högt förlorade t emot Herr Protokolles Sekreteraren
eliquola och den löftevanta Rötkrich anhängigjor-
das fördings mæ formolldigas komme att i anled-
ning af deras uppsivas förhärning till underberlig
domstol förfjas att den gamla ate, open i handige
berättalingsflugfylgheter dem slades, drago ut på ti-
d.

Härvid tillstådeskommer, finkevarade Luhans Lom-
roth, på tillfragan, i likhet med hiedt Kameraternas
Förman uppsigfit, sig vissat att det förfaga-
komme arrendet inbetalas, om henne från stadsfogden
bevirjades etc län af 190. rubel piffier, hvarav huv-
utom rästa fiskland sig att årligen åflektolas 25. rubel
samma mynt; men oragen borgen eller annan faken
het förs länat förmälts Luhans Lomroth sig ej henn-
na hälva och uppgif sig ej heller fädrar ej heller böra
henne affordras, då hon ej vore förs åfpage arrendets
gällande uppsivar.

Jente det chagiffraten hoffat det ärrendet skulle
förmådes i märvare af Stadens ebleste vidare före-
tagas, förständigades underberende det utstående
den kommos, att förmådes meddelas,

F.2.

Medan Politei Borgmästaren Stromberg fört-

farande var för färgiffratet afteråtse, från chagiffran-
ter, till hämmagaf Justitie Borgmästaren Hofrätschaf-
fersen ob Riddaren Blommens, saxon Ordforande, det
Landstads chafp Fredrik Magnus, saxon dispe-
ren af den i gom Gamlaftaden vid Wanda å hu-
ligen infölgvar, till chagiffraten inbunat raken-
fstan, chafpene förs foyder gom afvar fager givne inbun-
fstan alspelit inbunstene från foyder gom om
al utgifftene förs delpanna under åren 1853.-till
året 1857. års utgång, hickot räkneupphäfer, som
nu ejen worn hickando, befunnos hafva blifit i
behovj ordning granskade al godhända, hvarhos ob
Landstads Magnus, i enlighet med nämnde re-
levring, al delpa sia delpanna grundad räkning
förs anhållit ate förs ans fästning förs stadsamtet
den förs staden sig beloppande andel of de koffra-
der, som under nämnde år blifit förs uppgiffralas
al separations of grannsket nedlag nedlag, ut-
grända nämnde andel 90. rubel 40. kopek fief-
ret, hickot medel nu of chagiffraten stanordnades
ate ritgå förs stadsfogdens efförningsfond.

S.B.

Till vidare åtgärd företogs nu den under §:11. den
den q. innehavarande dokumentet bekräftade, men hov-
till uppförde undersökningen, angående E. f. chagiffrats
Sekreteraren chagiffrat Åkerbygs givna anmålan drom
ate gickes Bevakningsbestyrten Johan Fredrik Landin,
enlighet enligt angifftet of före Polisbestyrten Nilsöde-
ns Tinnerbäck, heller upphört, Trädgårdsmästaren
Kerander Waholoff ädonde heller, utan att delpanna
i behovj tid till den stads Dräffelhovets inlektioner; ob
Tillstådeskommo, härvid ej mindre E. f. chagiffrats Se-
kreteraren Åkerbyg, samt Landin ob Tinnerbäck in
Stadsgoden Fredrik Blommberg, hvars hörande i faken
chagiffraten äfter alltatt mördigt.

Sedan det i faken fört tänksamma protokoll beif-
vit uppfört, samt Nilsödeans Tinnerbäck på tillfragan
erhått det han förs E. f. chagiffrats Sekreteraren E.
Åkerbyg anmålt det uppsivas forhalländet, hördes Stad-

Vest Vigo

L.

utgått, då han

fogden Römling och Executionsbefinten Landin är affärer på hvarandra i faken, hvarav förf
Römling förklarade: att han förf före den 1. april
varvarende år efterfölje trädgårds-mästaren Bakaloff
söti dennes hotell å Södermalm under sydost-
läge villa, men för att uträga uppgifterna de denna
årsindel bister men då Bakaloff denid uppgifte
vara hotellör till Nyplana ab före intet nämnde
dag sinnu ej denpå återvändt, hade Römling
uti den uppgifts faktens revisorningens anteknad
honom sjan förfintlig. Sedanmera för anking
två månader tillbaka hade Landin vid något till-
fälle för Römling anmält att Bakaloff åter-
befunnit sig i stan, hvarfor Römling ejan ansus-
dat Landin åt, i händelse dene anträffade Bakaloff
ab ^{hans} han varit att beröda bister erlägga, emar-
taga disponera och den till kammararkontoret
intervenera, utan att senare befallt Römling
sia på dessom givit föga, det han berördt han-
din åt annatvis tillt Landin att förlämma.
det förgen hand indriven. men om och nös fa-
dane flicka hade Römling sig icke bekant, liksom
han uta ej heller ^{nämndes} annanvis erövrade sig hund två
kvartaler Timmbergs ^{hans} vid något sedanare till-
fälle under samtal med Römling varit vakt fö-
ga av nämnde bister, denid uppgifte om disponi-
meras uttag.

Taletid, häraf uppgaf Nils Anna Timm-
bergs, att ^{hans} han sedan i dryg månads delar åt si-
fint det Bakaloff eksterior Bakaloff hemkommit
från sin afwan ansiamaida resa, hade Timmbergs
re särskilda gångar uppmurat Landin åt, hvars
påfaste han thall hafi sig uppgifte i up-
drag af Stadsfogden Römling, hos Bakaloff alla-
gas förberöde bister, samt jämval särskilt off erbi-
din sig åt bekräfta följt den Södermalm i följet off-
seende utsatta följt den Södermalm; men som enas
Landin ständigt, under särskilda förberedningar
undertryckt sig åt fölgevis nämnde liegaran juu
Römling, hvilken Timmbergs i anledning häraf sät-
ter

ret sistalet för anking till månads sedan i öm-
ner vistlat, endast härrifit denne åt hitta sig
tin Landin, hade Timmbergs begifit sig till Söder-
malm åt dettalets blifit undanträdet af Bakaloff
undanträd, åt denne bo en dennes bror, hvars
namn i Timmbergs icke kände, redan före Bakaloff
återkomst från Uppland flulle till Landin
erlagt bisterne. Stöttingen hade Timmbergs den 1.
i denna månad på morgonen efterligare uppmurat
Landin åt den bisterne uträgande jämte uppgiften
det Bakaloff famnas dag komma anträffas åt De-
nmarks Palästammare, hvarför Landin endast
varat att han flulle infina sig denna om
hans tid födand medgafte; det dock hvarför Timm-
bergs i anledning häraf famnas dag anmält för-
hållanden för E. f. chapt. skjuttrum etk. etc.

Eva hörde Executionsbefinten Landin ejper an-
giftegen, hvarvid han förturande åt jämte följe-
rade åt han, detta som redan före den 1. majtid
ejn, enligt Stadsfogden Römlings anmälning, hä-
rigen hand, indriven i det faktors medel, denid
jämval i födand offensamt att Bakaloff
hville, sjan förf tillfallet beröft till Up-
pland, hvarvid icke anträffat, hvarom Landin jämval
för Römling anmält, eken felvare nogen tid deneft ^{och} sedan Landin
hade Landin blifit undanträd erlagt det Ba-
kaloff från nämnde resa återkommit, hvarfis jämst
derom undanträd Römling, hville som åt af den
anmälta åt off op ämgo efterfölja Bakaloff
i offensamt åt bisterne uträgande, hade Landin,
som jämval sätta gänga blifit af Timmbergs delli-
gtydigare uppmurat, nogen dag för anking tre
veckor sedan åt toget hittades anträffat en hos Ba-
kaloff tyndande deng, o hville, för Landins ejper an-
meling till dene erlaggt bisterne, som af Landin
dorft, enligt hvar åt sät af bisterne un erigifte
göta uträffade, den 5. i denna månad till staden ^{af} ^{en}
Drägförbundt intresserat, dock utan att Landin åt
hvilken uppgifts anledningen dertill åt födand åla
hette tidigare; Och jämte det Landin uppförde helle

uppgaf Landin,

att han förr ån faktores redovisningen lägat uppigen
eller före Wahaloffs återkomst flera hundra munt
och muntfylde lister gjort, hufvudt haue fört hem ut
för Timorbank delt der listene vidare want orlog-
et, då denne den 1. dunes derom ejterligare vänt
fråga, uppgifte för sijom anledning detta, att
han likväl ikke want berättagd att den denne
utlatares varu andel den Timorbank utgivande
nes andel den, markos Landin ytterligare, härd
an gjorda frågor, tänkade att han äfven vid andre
tilfalen med Stad fogden Rosslagts tillstånd uppen-
på egen hand indrifvit lister, hvilka Landin fr
aldrat attida vid färdens händelse gjeft pläget af
lenna i Kamrararekontoret.

Tischallen desa Landins Executionsbestyrten
Landins uppgifter, formålta Stad fogden Rosslag
det Landin i desshant endast hafte i uppgift
att uppföra de betalnings skyldige, men icke vare
räntfria medlen, utom i några få fall, då be-
läppet varit obetydligt och för obetydligt hand ifan-
gen varit brölligt, och han, på försä enligt hand
igen fört pläget Mistas Regester Executionsbestyrte,
fati medlen, i händelse af godt rättig betalning off-
håva, dock hale/redovisning äfven upp det inför
na, som af Landin levererat till Rosslag, vid
färdens fall levererat till Rosslag, af dene af
gifte till kamrararekontoret affärts.

Sedan Landin häroftr affärds vidblifvit fin
finut affärna föddelning, finns underborade tråda
af att i chayffraten offärdas till färdant

Ueflag:

Med affärde åt koffaffärketer af den enat
Executionbestyrten gjorda angifvelser af hand vid
den anställda undersökningen ja väl enat konow
som Stad fogden Rosslag intagit, finnes anst
chayffraten, jemblit 8.-S: 1. Kap. II. B. syg ikke
täckamma att med faken tagar vidare befärlining,
utan konow den somma att af enskommans efters-
gare allman ettagar vid laga domstol anmälas,

och intgas; Och jente det Tyste Stadfiskalens Herr
Guvernement Schreterau Trænik cekler inn af
chayffraten desten fördens, konow skala de i
enat täcknum protokolles utskrifnas och konow
tillfallas; hvilket för ej mindre offensämmade ve-
delönnare än den Guvernement Schreterau obel-
let, som enställtid täcknum protokolles tillkommit,
och inhålandet offärdas.

§:4.

I affärer å jötting uppförtes chayffraten
protokoll för den 19. fyrdene Aftalar 8. den 26.
i primum månad, färdt Corporenas tillkommit i
plenum ab den 29. äfven i tertiäle månads 8.
äfven för den 2. ab 7. i denne månads 8. daten
jöttröndas tillval endot att fört eftersjöttröndas
från ab ned 8. 7. till färd 8: 18. Och anmärk-
tes härvid att att det under 8: 8. näfnsämmende
dag behandlade mål, angående Pjotke Bonden
elighet Kirilloff, af Herr Stadfiskalen Herr Guver-
nement Schreterau Trænik ceklers tillstånd för
alaga viaring, af genow uppfäring meddelats be-
fors undersökning till den Guvernen i länet i
fället för Krigoflige, Krigsförte och Krigste, konow
fri af jente det nämnde befors undersökning att
fja ur Ryt i enlighet hämed rätteades, befoto det
skulle Herr L Guvernement Schreterau cekler ob
elighet Kirilloff genom Stad bestyrte uppföras till
mandagen den 21. i denne månads tio före-
middagen, fes att härom underrättas.

§:5.

Eufigt Magistraten breffdiariet hafva sedan
den 14. i denne månads till chayffraten från Herr Gu-
vernen i länet ankommit anksomt för i nämnda
diariet under Nr: 1203.-1208. upptage expeditio-
ner, hvilka likväl anfagos konow ettagar, beende
vid de åtgärder, som sedan blifvit i anledning af dem
å chayffraten kauffi under Ordinariens tillfall vid
tagen, med undantag likväl af Nr: 1208. den Herr

B.D.N. 1208.

underdåriga

Gusserius' memorial, af den 12. i denne måned
et 1922. som nu föredrogs, att hvarir Herr Gusser.
nöron, enligt Hans Rijksliga chayffäts derom und.
delade författna rätliga breffskrift, anmodas chayffäten
att, ned offäkande af lämplig tid och förfat.
teje, till sig offörda ej mindre Stadens eldster an
innehafvare af Nilling's Herr Generalmajoren och
Riddaren Michailoff, och af Major den Commer.
ciödet Greve Janne arrendator af Thurholms krono
lvalla Herr Commercerådet Brorfflinn Jönfältiga,
till Hans Rijksliga chayffäts i underdårighet
föreläda förklaringar åfors de memorialet bifogade,
hafvar, som öfverligg lagen betinckd afvar i Helsing.
försalen anfört inti ärendet, angörande frysning af
den åfors uttra grotta af Wanda å invid Gam.
melladon ledande bro, hvilka förfolningars drof.
ter jämte chayffäters egét yttrande i salen, drof.
ter huda frint gemifphandlingarnas drefter hende
till Herr Gusserius infändas; Att beftöts i anled.
ning härav att föreläda handlingarnas tiofta fört
till Stadens eldster Tideman Herr Commer.
räder Karl Wilhelm Ignatius Sandman jämte
en dertil förga sättdande

Kommunikations resolution:

Meddelas Stadens eldster Tideman Herr Com.
mercerädet Karl Wilhelm Ignatius Sandman, huf.
ken det, vid ute af tyger rubel piffar, ålägger att
nuv en månad efter delsäendet of uneliggande
handlingar bevarhandlingar, till chayffäten inkom.
ma med eldster till Hans Rijksliga chayffäts
i underdårighet föreläda förklaring, åfors beparas och
handlingarna tillika återställas.

Skolande ärendet, sedan eldster föreläning inkom.
mit i chayffäten vidare föredragas.

§: 6.

Efter intaget anfog upprepades underkomande till of.
örande af chayffäters Neffra, fra Skräddaremagistern
Frantz Stadingers anförling, att kyrkstift i den stadt
ä sit fincaunna ejler; men ingen kom dervi tillstades.
Sedanom flott Skräddare half tre.

Et 1859, den 19. November, lördag, klock.
Kan till förmiddagen, framantredda å
räckhuset i Helsingfors till chayffäts.
jör: Polite Borgmästaren Stenborg, Po.
litié Rådmannen Cadmus och Lindberg,
Jyftee Rådmannen Gadd och L. f. Poli.
te Rådmannen etatarius Dahlström, som
tillika fördre protokollet.

§: 1.

Dungen Karl Gustaf Johansson Brufila, som
frå lugan tillhörit förtrede, anteckte att varan.
tagen till arbetskare under Stadens förfat framt inom.
made i fördant offende hörnigt frysdelare fram
de offäkdelig och de offäkdelig fram fört innehof.
tigt, hvilka handlings hör förga infesta att varo fö.
lydande:

"Emblets Botzg. Borgå Stift. För år 1859.

Dungen Karl Gustaf Johansson Brufila, född den
10. October 1832, har med rödig krispenskruvskaff
begär av H. N. Skuleward att är valpjudad. Helsingfors
den 15. November 1859. Mortimer Torsten
(enligt siffror) L. f. Paffri.

"Dungen Carl Gustaf Johansson, som tillträdde i
sin arfstift förf den 9:e Novbr i fol ob är den
18:e maj kommunderat Skräddare Kyrja domän, har
härtals varit ryktar ob artig fram vägenlunda upf.
fyllt sina åttaganden, fördant utgås hämed.

Helsingfors d. 24. Juli 1859.

J. D. Stenborg,
Handlende.

Efter uppläpandet hörig fört Skräddare Karl Gu.
staf Brufila trädde af och i chayffäten fördelat åf.
verlappning till följande

Utlägg:

Medlemmed Skräddare Brufila "upptot sig äga god egenom ofran in.
frojd och att han är ledig fram fört innehafel års -

N 24/58.

haft, alljäfvens chaygraten, med lärnade bifall
ten han deron gjorda anhållan, godt förviska
nous Karl Gustaf Johansson Neufilas om åtgärden.
de af staden förfors sagan arbetskare häftades, fö-
länge han de för staden förfors folk gallando för-
skriften ordentliggen följde samt sig upptakt och an-
ständigt förhalder. Likväl åligger det Schanden att,
innan han härav kan komma i åtgärde, till
staden hörja i antagnings affärer utläggas en rebel
förfors samt, försedd med givne derofur jämte Nedan
ur detta protokoll, som kommer att till honom at-
fördas, annarsa sig ej mindre hos Polities Råd-
mannen Karl Wilhelm Cadinius, som ejes vis-
maste uppfiften afvar staden förfors folk, för att i
langden ejens desför varde intifiken, an å staden
Polishammare, eftersom Schanden i äfgrit åligger
att i offändre a beställningar för det arbete, hvucor
han han af allmänheten anhållas, ställa sig till
efterträde den af chaygraten duför utfärda
taxa, hvilket för Schanden är inhållandet effekt.

§:2.

W. S. K.
Hid erhåller förträde anhåll Dungen Gu-
nstaf Stridolf Albergist att varda antagen till till
timernmans häftades under staden förfors, i tur.
Hed offändre han inlärnade det föjdelsevis, att å
stifts språket offändre affärsbetyg, från font un-
hårdt förfant ett lucio afvar kunniget i tim-
ernmans arbete, hvilket handlings var uppfattad
varo för lydande.

Styrmings-Betyg. Borgå Stift. Et 100.
Dungen Gustaf Stridolf Albergist från Kyrkoby Ali
Granilia.
Född den 26. juli 1836. (trollisf.)
att denna sektion
Styrmis ur till Helsingfors
Läger i brak
Läger utställte { A.D.C. Norden
D. Luthers Lieds Catalogus } förförsligen
med förklaring af dessen

Götska Christiandens lärar upfölligt
Borgfat Kyrkobym förlören - icke örliga
K. N. Nationale sedmøst x 1859.

År till lefuerstet välförståd

År till åldershop hundalös, vila geje

Hos ej underlig knoppslyte

År ungimorad Alsteres Karinjärvi den 4. Novem-
ber 1859.

Aeg. Tolpo
Caran g"

"Elös Frunki giftif Stridolf Albergist os os al-
la ållu kyrkotelen teplana breukina kalki arvotta
utkallipisti ja rebellipist Etta kyrkramny Jolav Tä-
min Raaties Purji suntan Karinjärvi Ettermjör-
velta Kirkor kipistä ja H. Paiva Lohas Vuutta
Nusua 1859.

Reinik Kraanila
(bon.)"

År imchafueren härof Stridolf Albergist, som va-
re anställd som timernmans vid Talo Söderbuchs
arbete, ifran ab med dem 1. dag till ab med me-
dan fländre lag; detta samt att Albergist unds den-
na til upphöf sig affändigt, och vift sig kunnig
kunflöp i timernmans arbete, varde honom på be-
gävning till bari's meddeladt; Talo den 7:e November
1859.

Vilto Blaaktsvär
Byggmästare vid Talo idrotts-
hus. (figli)

Venckafueren härof Stridolf Albergist, han o-
behindrat antags spon staden timernman
Helsingfors den 14. November 1859.
M. Nygårdman."

Sedan förfärrnes handlings blifvit uppfattat, if-
virladet i chaygraten till fölgande

Utlag:

Emدان Schanden Albergist stycket fin goda fys
och lediget att antaga tjänst samt jämst nifat sig
vara i timernmans arbete kunnig, ty funes chay-
graten, med lärnadi bifall till han deron gjorda
anhållan, godt förviska honom Gustaf Stridolf edde ete.
gjort av åtgärde af staden förfors spon timern-
man ejd af åtgärde af staden förfors spon timern-

man hörflades få längre han = = = = =
= Stadens Polischammar, ifrån som Söderman, lärde
hur jämte hör sig hos undersökande prefektskapet sig
annåla i affären å införing i härområdena förfat-
ning, i öfvert åligger att i affären å införing i
härområdena förfatning, i öfvert åligger att beträffande
höftalningar för der arbeta, hörson han han = =
= (Se i öfvert. §. 1.)

§. 3.

N 12.k.
På annåla föreläste Handlanden aktörf. Tull
först fram ^{hörmål} annåla att en af hörson, enda i entrepren
med behörig rapportställe ritning, företoges i utgångs-
månd å hörson tillhörige tomter etc vid Fredriksgatan
i quateret Storken af denne stad undersökt
vila författnings att den i 12.8. af Hans Majestats
majestats Rådliga Menåns Byggnadsordning af den
18. decrs 1856. förfatna för hörson och andra fyr. bude
å denna årtalens; att han är chapteraten i ämlet
med hörst god fördens Policie Rådmanen Karl
Wihelms Gademin att jämte undersökande Länsarkitekt
och i nämndas af Menåns Brandförsäkringskassa af
de områdes samt brödrade af Hörstensfjäres be-
röde fyra årtalens; Mittgående der Söderman sätta
näst att i följande affärer annåla sig hos Rådman-
nen Gademin, som utgöter tiden till fyren och dor-
an undervärta öfver undersökande, utan äfven att vid
förfatningen sig infina fram att denne hörson till-
hörs den till förgåvarande nebyggning författnings
ritning, hörhet för Söderman, som under åfslaggen
har hörta varit aferrodd, å inkallandet affärer,

§. 4.

N 12.k.
Efter uterhadt tillstånd föreläste Tullindom-
sättaren Johan Kristian Baroffly ^{hörmål} samt oppfale för
inden stadt å annåla uppen mässdagene hörftapet;
Och för oppfale belägit att Baroffly, som sätta han en
jämställdes, ic fel förfatna ämped af hörson Hall
under förfatna intemnade en till chapteraten Hall

skrifte, fä lydande:

"tit.

Söderman ate å annåla ot följa min bergring,
för öfverhöftapet jag oppfaga mitte i denne stadt sitt
höfande hörftapet fästan tullindomstapet samt
pranhöftas med ejupfate vördena

"tit.

Öfverhöftapet

Johan Kristian Baroffly

efter oppfagandet hörson af följan oppfale blifvit
att Söderman Baroffly, på sätta han jämstil mitte
vid erhörlar, är angörd förtorad fram följe un-
der sin hörson Charlotte Barofflys af Handlanden
dotter Kristina Sophie Oppenans förmögenhet,
Baroffly fikt aferrodd att i magistraten

8.4.

Magistraten aktor visidt i sändet hörson Char-
lotte Baroffly af Handlanden Oppenans, i hörhet
affärer det förra oppfagtes till lördagen den 26.
innevarande året åttonde följe till förmiddagen, då
Söderman Baroffly og den ägor sig infina att hörson.
till hörson åligger att läta behörigen inhäle Charlotte
Baroffly Baroffly och Handlanden Oppenans, allt fö-
ram hörson ange för förra hörftapet oppfagning full-
följa vilt. offozai å inhällandet;

§. 5.

Stadskejsaren Karl Gustaf Rosenvin, som på be-
gärun erhölit förtalde, annåla att Stadens antoga
Byggnadsförfattnare Matthias Kjeldeman till Stadens Kamra-
rektor intemat en nu jämstil tänkande resande
ritning åfvers verkstället arbete för fyllning af Kop-
pargårdarintäppan Tälens andel af Kyrkogatan i den
ne stadt, at fo patande sig å 12. aukt 80. koppli pris-
rat; Och som nämndes medel belägit från Stadens kamra-
rektor intäppan uttalande, men Tälens, blåwens dorom o till-
förd, underdragit sig att det förra dit återbetala, an-
till Kaspar Rosenvin nu a förfatna vägna att cha-

gjorten till rättsliga ägo i den medens vidhåvande
Stadskonstens Rörelsen fick höras afpräda allt i
Magistraten.

Beflöt:

Magistraten aktar nödig i talan höras Pj. M.
möjlarna Kjällman; al jämte der övender förtig
upphägtes den lördagen den 26. i denne månads
klockan tio förmiddagen, då Stadskonstens Rörel-
sen för tjuftens flerar åter hör sig införas, att
Magistraten löta deras genom Stadskonstens upphä-
das Byggnästaren Kjällman,

S: C.

Efter behandlingen af frågan under d. annan in-
för magistraten stadt, anmälte Stadskonstens Karl
Gustaf Rosénström att från Stadskonsten, på grund af
en, intet Stadens antige Byggnästare Matthias Kjäl-
man till Stadens kamreron kvarter i syfiken och nu
äfven kvarhade varande välvning, sätta förslag till
utbetalts för verklättas fyllemyng af handlaren
Gustaf Stolpe andel i Västbergs gatan häftades
82. mkr 48. kapels fylmer, hillels medel, som han
handlaren Stolpe negrat att Stadskonsten goda
jöra Rosénström försäkra att matas
hos Stolpe uttagz genom Magistraten förfog hos
Stolpe uttagos.

Sedan hör antecknats att handlaren Stolpe,
genom Magistraten den 26. förridne Septembris fäde-
de beslut, hiför aldrig att innan den 15. des: förfogde
Aktuels behöring fylla den ifrågavarande gatuhå-
len, vid äfven tig att följa därmed komma deri födand kom-
ma att verklättas på hans bekämpad, intygade hos
Stadskonstens Karl Edward Winter, hieride kryddades
kommen, att fyllemyng af gatuhålet, sedan hand-
laren Stolpe förfanns att innan den förfogfina
tiden derom besjöja, blifvit på den Stadskonstens be-
gåvan, genom Byggnästaren Kjällman verklättad.
*Lantledning hörif Sedan vederbörlunda höras offentl-
liggjord,*

Stockholm.

(Signum: C. G. S.)

A 1859 den 27 September och 19. N.
varför verkställes af underskriftens
deras wederbörsligen försändrade Ma-
gistrats Ledamot, Stads Ingenör och
stadens retsade Byggnästare, i ögon-
varo af Hen Petersen dairi Sekreterare
Oav Sjöman och Actr. Hen
Stadskonstens Oav Edward Wint-
ter syn uti berättelsern Hen Petersen.
Actie Sekreterare lämninge gården
N:o 2 vid Norra kajen, i qvarstene Byf-
feln första stads delen af denne stad.
Med anledning af Actr. Winters upka-
de prästäende om gården försägning.
På grund deraf att tomten ikke blif-
vit ornad namnde kaj ock byggd.

Och hafva synemånnen vid
den förelagda synesjungen funnit
ifråga varande tom, som innehav-

gjorten vilje ristaga åtjöne till meddelas underfruende

Stora Brunn.

i areal vitt 5899 - quadrat alnar, jan
hvaraf östra sidan innehåller i längd
alar, af westia 56 alnar, södra 48
och norra 113 $\frac{2}{3}$ alnar, samt hvarav emot
vitt norrahamnen stående östra sidan
Cesmines obetyggd, förfärgi varal
i södra sidan med eto munder Conings
och i norra med tvemne älde byggnader
och eto läder, alla af häst.

Af disse byggnader står eto älde
ringhus med torftak i den del allte
len, hvaravest uppstendande af mygg
prägkato. Hvarjante efter den anslai
undersökningen om grunden i den del
af tomtet hvaravest den prägkade bygg
eller borrhå komma att uppstås. Cefan
Costa af sandt lera, festa med riskor.
Der bemanningar af Steppenrak ännu fö
mas. Hvaravest älterstoden eller den w
stora delen deraf Costa af Bergig ka

Den först i tomten liggande gata och haj
Byggnad synades jämte huvud samt
ansägo sätta varande vitt farbare stück,
iike detta några hinder för den ifrågahomme
byggnaden.

Jämte synade och Cesmines in
tyga. Helsingfora som ofvan

Spökjanus,

O.W.Odenius

M. Wikström

gjorter den viktigaste delen med dess underliggande

Befolks:

Det gäller de ifrågavarande medlen, enligt
ordet, som kommer att å chafifatens kampf attfar-
das, beroende på varmede vederbörande Stad fördes hvar bland-
landen. Stolpe utläggs fram därför en särskild del
hades Härkrysens rökenhöper, ejom utlåtandet för
hvar balansens, hvaran Härkrysens Röfors från
intillandet förständigades.

B.7.

I nävans af Stadspfiffalen den guvernementets
Sekreterarens stodit meller, afgivits, på derom
af Kifferdeklapparen Göthards Luth gjorde bekräftan,
niv man af besättningar å ängfartyget Alexander,
som flotat sine turar för innanvarande feglationstid,
utan att någon anmärkning hörde af befälshö-
rares besättningar föppades.

B.8.

Till vidare behandling förtojs nu det under
d. 3. den 8. påföljande Octobers förra förmiddagen
med härtill uppförjuttes ärendet, angående Herr Stad-
pfiffalen Karl Edward Winters å tjänstens vägnar ur
första präfikale om förföljning af Herr Referenda-
rii Sekreterareni Karl Olofsson Sjöman tillhörige huf-
valsa tomten nr. 2 vid Norra Kajen i quaterat Baf-
feln af denne stad, för förfunmad leggmarfleydig-
het; Ors infällede sig härvid af Herr Stadspfiffalen
Winter at Herr Referendarii Sekreterareni Sjöman
personligen, af hvilka den förfanade, sedan de
föret i ärendet tillkomne protokolles blifvit applic-
pta, eilemnade anförring af res ä tomten förfatna
ryggen, hvilket här offlyfts så vax fördandet.
(Se Signatur: C. G. S.)

Efter applicerandet hörer af Herr Referendarii Sekre-
terareni Sjöman den ytterligare ådragalaggen af fra-
nigeten att beläggas den ifrågavarande delen af tom-
ten, att istana åberopade Skäringsås färgmannen Johan
Ekqvist, hvilken vid uppenb. tillskottet kom att ejom

vara ifrågavly-
für d. 2. oktober
upphävd

gjortna nöre ristoga åtgärd till meddlen vidspuande

Beflöt.

Det għidlu le iғraġavasande meddien, entligt
ordes, jan komma at i chayftratens kampi atfär-
das, kaw bi ġewu udek b'ona Stad fogħer tiss-Rand-
landen. Stolpe uleggs jipu deejnum a mieddiet idu
f'adnejn Haddha fass-saġġi kif jaġi uilletad lu fu-
għaliex hal-imboss, huwar Stadha f'orum. Repräsentor u
intekkandet fuftändigad.

§.7.

I mawwaf of Stadspresidenten Den Gouvernemento
Sekretarierin Dr. Edith Melles, aqvisiżiada, pia deiem
of Keffordi kapparri Petchara L-Hekk gjid bogħi,
nis man ap-befattingi u āng-faċċiżet kien,
jipu flatar fuu turae fir-innevarande fegħaliex,
ntan akti u-nejn an-nasla kien kwalha of befallha qfa-
ra u-nejn befattingi jikkor jidu.

§.8.

Till viu war beħħandling jid-ixx oħra idher minn
d. 3. den 8. februario aktolok qed-jaġi finn
muu harraxx u p-piġiżiex is-saġġi, angħandha Den Stad-
president Karl Edward Winters à tgħidha u-ġiegħi ut-
forda p-iż-żieka u farfajjini u Den Referendari
Sekretarier Karl Minnian. Għoman tiekkor tiegħi
hal-ġu tħalli akt. 2. idha Norra Raisi u qarretset Prof-
fessor of domejnejn, fuu farfumma legġgward tħejid
hekk; Orbi infallek jiġi hannej idha Stad-president
Winters u Den Referendari Sekretarier Għoman
personiż, of kienek den farfianim, qed-ja
forni i-saġġi tħallu protokollu bixx-ix-
jaġje, u lejnna informant qiegħi à tħalli f'id-
jaġje fuu, kienek han offlorx idha jaġi tgħid.
(S. Signatur: C. C. S.)

Effekk appiġġandet hwarah of Den Referendari Sekre-
tarier Għoman tien effidżżejjekk iddej-żaqgħajja of ja-
riġietten akti bilyegħha den iғraġavasande deli of kom-
ta akti idher akkordi. Skārgħo idha f'id-ġurġi jekk
Johann Ekiel, kienek idha u-pprova kien tħalli kien idha, jaġi

għid-dan
għid-dan
għid-dan
għid-dan

afgörig att utgjordas befunnen, fick med två finger
å huk aflagga vittneseden, å den han, till funn
utgjorde anmanad, hördes att berättrade: att den åt
varna Kajen utrända deler af ifrågavarande tomt
funnit ejgentlig siffror, enligt hvad vittnet sätter i åta
års tid varit hujate i gorden, uppart, föra urförflytt-
gen hollade of los sig eler gangfly, hvilket likväl ge-
num flida förflyttning numeras ommit mögt för-
re fästhet, fö åt man utan främsthet här gör der
flädes; att från hujen av minne bergholm, från
Kajen, att den är omkring två å tre fannas bred,
möjliges från denna del af tomten, kvarft den huk
sig likväl åt belagan ejphur under jordet eller vid
hufvud två fannas und. jordetan, hufvuds i äfvene
kvartal vittnet ej heller kunnat utrota duf bridd
duftades eller huvv länge innat tomten den pris.
Ker sig, att vittnet inte kunde bekräfta huvudet
den förberedde del af tomten kunde bebyggas eller
inte, men likväl aufsäg förläning duftades motef-
vora omöjlig eller åtminstone förenat med stor
prönghets dels förs munkens den facka markens ab-
dels förs anförmader åt sidome flätande bergholm
skull samt att vittnet, från hov annars sätter af den
Referendarii Sekreteraren Sjöman medis sätter en
jomfru af 1 å års två års länge ab dels med
ett fyrat omkring 4 å års länge fijnt åfgen af
jern, underföll del den omfatt facka delen af tomten
delen af tomten, som är belagan i vrid dels norra giv
och fotor till numeras officine. Till uppfyllningen an-
nen Westerholms tomt, hvarvid jomfru med eti en-
da flag kunnat insinueras i marken till bela fin
länga samt huyz des aman facka mark ej bel-
les med spjuter kunnat patrofferas. Erbannande id
upplifvandet denna här berättelje offröder vittnet.

Sedan vittneseden, hvilka ider upprepade pris
förd i salen gjorde prästendan, hvar jemal af-
trädd, förm Palatit Rädmansor Calkinus, ider der
en upplösningen förga, förmött sig på grund af in-
de vid fyren å tomten gjorda räckningar, anfe

den ifrågavarande delen af tomten vil kunnas bebyggas
men eo endast med dryg hofvads i anfende till
den liga grunden, utan att Rädmansor likväl kunde
beftämma huvudet förläning i sådan handelse blif-
ve möjlig elles rika harken aman åtgärd till vän-
ne grunden färlikande kunde likväl bekräftig; ef-
ter anticknandet hvaraf i cleajftraten

Beflöt:

Till vittnande af nämndar utredning i ofvan-
anticknadt affärer aktas Majestaten mödigt i
salen personligen hvar L. f. Stadringenior Kaja-
nus af Byggnäffaren Bjäldean, hville jente
Rädmansor Calkinus förrättat den omnämnda
fyren; och uppflyts årendet fört till lördagen
den 8. infallande December bleckan till före-
middag, då den Stadspiffalen Winter, för tjenstens
skulle, fann Herr Referendarii Sekreteraren Sjöman,
vid fyra artet förm rulor felpas, åter aga sig infi-
nas af huvudet L. f. Stadringenior Kajanus af
Byggnäffaren Bjäldean somma att glesom aljagi-
frates förfog upphällas & offfördi å inkallan-
det.

8:9.

På anmälarn af den Stadspiffalen Kiel 22.
maj. 1751. företogs nu till vidare åtgärd det em-
bold: 5. den 8. jifliden Oktobers sednacht behandlades
men hantle uppflyttere årendet, angående den Stad-
piffalen Winter å tjenstens vägnas offförd piffländs
om förfoljning af Tullenuppflyttningens kompani Kriften
Westerholms, hennes myndige som Kofferdifflapparen Kiel
Edward Westerholms fann fandel anuppdraget åfge
ännu ang omständige ab offfördia barns genemföret
ägande giva eti 1. i quästeriet Buffeln vid Norra Ka-
jen af denna stad förgjennad byggnadsförflyttelje;
Och infallide sig hantle hukar Westerholm för vil
förs egen del som i egentlighop af pris omga föremålade
omständige barns förmundare, open som Kofferdifflappa-

den Westerholmen genom dyp föret i fallen begravade
Om bord Senatsträdgården särskilt Karl Gustaf af Niphols.

Efter det de föret i fallen till komme protokollets
slutet uppförde, inleuade Hr Stadsfiskalen Win-
ter, till följdande af chaptitratens derom meddelade
förfatning, att syne intendent, få lydande

(Se Signum: N. W.)

urkott uppfördes, där Enke Westerholmen och Nata-
mästaren Niphols, till ytterligare utredande af den
i prävarande tomten bekräftelst, att vintern åber-
spade vid denna förfatning för dötskeks anfallen
Kungsämbetsmannen Johan Ekeroth, hvilken juval
på upphov syg infann ab. Jofem i alle ojämför ab
nål föjda befunnen, fick ofläggas vittnesedan, i h-
han, uppmunrad att vidblifva funnijer, hördes och
berättade: att den åt kajan belägna delen af den

*och den äfsta liggende i prävarande tomten, enligt af vintern från flera fo-
ljen anfallde af underföllning, kafför af los dy, som
likväl ganska präglung varmit den fästhet att
man kan utan fara gå dorförös; men
det ejpare ned förelommare en något fästare ab
jofem det tydles stenig grund. Vintern, som tillal-
de det liggst belägna delarnes af tomten hift ab i
ejvan ploga varo ifjärfärmade af vatten, hände ih-
nojor vidare, till i fallen, utan aftsändde efter upp-
frad ab erkänt berättege.*

Sedan undersökande härjade juval aftsänd förra
formalitie Rådmannens Cadernier, som på grund
af ålderdommen särlyktes den anfallde upphålls fö-
ren, anfog tomten endt att kajan uträckande del antogs
med betydlig kafför. Kummars beläggas, skuren med
betydlig färdare more med more med betydlig kafför
föremått, men icke Rådmannens derom, idet kien
troddes sig att bedömma dessor kurrvidas främning
i fördare fäder blefver af nöden eler hvilken ojämför
annan åtgärd till grunden starkande kunde bli
ordentlig, där i chaptitraten aftsändes till detta

(Signum: M. C. N.)

(Signum: N. W.)

A 1859 den 27 September vid 17⁰⁰. No.
werder anställdes af undersökande Oliter
vederkötigen förordnade Magistrats
Lekamot, Hr. Dringenör och stadsens vd.
scoldle Byggnämstan, i öfverwan af
Acter, Hr Stadsfiskalen Carl Edvard
Winter och mer mera affidne Upp-
syningsmannen Carl Westerholms
ellerhövande enka Christina Westerholm,
syn riti bemåttde enkas och samarbet-
liktvriga gärd N:o 1 vid Maria Kajan
i quartet Buffeln, första stads Olita
af denne stat. Med antedning af
Acter Winters yrkade prästående om
gärdens försäljning på grund Olaf
att, komta icke Olaf omst nämnde
Kajan bebryggt.

Och hafva syninmännen vid den
liufolji härj företagne synegängen

den Nöderholme genom den förne i fallet begravade

(Signum: M. C. N.)

frimur ifriga varande gårds ägor, som
i areal vid denna del är 6,900-sqadrat al-
tar, samt hvaraf denna sida i längd innehållar
60 $\frac{2}{3}$ alnar, dvs. väster om denna, s.
110 alnar och norra 130 alnar, samt
mot Kajen vid norra hamnen står
de östra sidan befinner sig obetyggd,
vare sig belyggt med brende koning-
tak, en rithus byggdes af bräd, hvorför
en koningshus i norra, et koningshus i västra
et konings- och ritthus byggdes den i söder
af tomten.

Denna sida sluttar för den präglade myppen
medan annolater program märkning, bely-
gades, som för den ifriga delen bestående
i Bergig kunge, Härslade varas med myppa
pysa strax före sankta lebotten.

Den första östra sidan af tomten ledde
gata och kaj befinner, den förenade delen
som samt Kajen så slavgård att nöja

binder för on i tomten emot berövide kaj
upptagna nyttjnings
söke karne uppslät.

Sålunda syns och befinner in-
tyga. Hölsingsens som ofwar

Gef. Kajämnuf?

O. W. Odenius

M. Kjälldamans

av Naphthalin genom den fört i salen begegnade

(Signum: M. C. N.)

I 1859 den 27^{de} September och 18^{de} No-
vember varhöllttes af understiftna
Hertia vedtäckta förordnade Ma-
gistrats Ledamot. Stads Ingenör och
stadens rådsedde Byggmästare, i öfver-
varo af Acte, Hon Hafsfiskaten Carl
Edvard Wintz och Skorstenfjära
Mästar en han Maria Charl. Nylander, syn
eli Enhan. Nylander Luthörige gården
N:o 3 vid Röna Majer, i Quartier Bry-
feln första slät Oder af denne stac.
Med antelning af Acte Wintzen
Kunde påstående om gården försälj-
ning på grund därup ot. komter ikke
öförrit emot nämnda haj bobyggd.

Nid den hufsig häraf vidtagne
sepregången Gefanno at. ifrån wanck
gård och tom, soon i area vid innehåe-
ler 511 f² zwadat alnar. samt hvaraf ös-
tra sidan i längd nlyr 66² alnar. Dijo

Rädmannen Colinus, vid af dersom uppkommen frä-
go, vidhördigf ato förmalte det han vid, på grunde

westra 36² alnar, södra 80 alnar och norra
alar, samt hvarav emot Kajen vid norra
norr stående östra sida, till en del är
byggd; för öfrigt är bobyggd med en
i norra sond tvåvåning Ulthusbyggnader
en sida, hvaraf den ena finns placera
övan Comitellie Kaj.

Efter vistagen undersökning om grund
befanns denne för frige Västra af byggnad
med innehållning af den del, där den på
nybyggnaden varde ske, som utgjorde
en nyttig strand på sanka ledersten.

Den hertie stående Kaj och gata
jämte sva anfaller, befannos rike hem
några hinder för en siktning avat gata
var statare nybyggna.

Sålunda synade att befannit, int
ga. Helsingfors som ofvar

Gethagianus

O.W. Qadenius

M. Viijeldman

Beflek:

Magistraten aktas nödig att, för vinnande af
mörman utredning i ofvan antecknade affärer, i
joken personligen hiva de ifrige personerna l. f.
Stadsgenisen Kajanus och Byggnadsherrn Kjeldman;
och jente del ändet förtz uppflyttes till lördagen den
tio märt kommande Decades klockan tio förmidda-
gen, då den Stadspiffalen Winter, för tjänstens skull
med Gulha Koffskahele ab Koffordi Klapparen Koffs-
helen, huardera vid föra urtet fram videl följer,
att äga sig infina, vilic magistraten foga anfallet
denn att l. f. Stadsgenisen Kajanus och Byggnad-
sherrn Kjeldman befinna dertid ledning upphella-
de; hvilket är intaknade affärer.

A. 10.

Medan den Stadspiffalen Carl Edward Winter
efter föregående d. ånum var ed inför magistraten
fladd, förtz till vidare handläggning det under
d. 2. den 17. februario aktobus förfat föremåne,
med hertie uppflyttes ändet, angående den Stad-
piffalen Winters å tjänstes vägnar utförda piffäma
om förfäljning af Skottensfjärdenhuv Maria Charlotta
Kjeldens teknologi gårdar etc. vid Kvarn Kajen
i quartal Buffeln af denne stadt, för förfärrad by-
byggnadsflytighet, uppfattande sig handel Raham Kjel-
dens likapom före givna dje frige Rollindare-
nifternas direktie Ranneric.

Efter föra protokollets uppflytande, intaknade den
Stadspiffalen Winter nu instrument över den afchaf-
fanta förfälfte sju i spågavarande tract, hvil-
ket införmen vidare uppflyttes att uppflyttes vid be-
fanns för lyckande.

(Se Signum: ch. C. N.)

Medböende fingo hörta trada af, dina Polities
Rådmannen Calamus, vid af dersom uppkommen från
ga, intaknande att formatte det han val, på grunde

af sic kunde vid den finstrake fysen inteknata, aufg
bord den anförmade tontens undre, at den kungen fö
gräfsande del kunnas baly beläggas, dervar endop
med betydlig kostnad, men att Rädmannens deremot
vte kunde bestämma hururidas prisning blefve fö
fäder i ändamål nödig, eller om detsom särdelesig
kostnaden grund kunde givnas annan mindre kostn
åtgärd rörnas; efter antekravatet hvaraf i chagi
fraten uppslades den följande

Befllet:

Den vinnande af närmare utredning i öfvan an
tecknade offande, skilar chagiffraten mödig i ja
kew förstiga hör l. f. Stadringenören Kajanus
Byggmästaren Kjeldman, kyrkans jämte Rädmannen
Calamus förrätet den ifrågavarande fysen; Och
uppflyttes ärendet förflyttas till lördagen den 3. Aug.
Kommande Decembris klockan tio förmiddagen, i
den Stadffishallen Winter förs häftens fikell föret
skan Nylander, end det kunnat föret förelägda urke af
sju rörelse präfess, åtta åga sig infinna; Skuland
l. f. Stadringenören Kajanus och Byggmästaren Kjell
man givna chagiffratens färg, detta lohöningen off
Kallas, eftersom i uihalländet.

§:11.

N 12. k.
a.

I anledning af Polischefvärten Karl August Wib
stedes gjorda upptäkning om bevisningsrätten av
räntekontoret N:o 5. vid Bangatan i quartären N:o 94.
Skalan af denne stadt, har chagiffraten genom befall
af den 24. 2 majföldene Octolos under §. aff
ristate aktien i anfende å vinnande tontens utarande
ring till den mest bevidnande, att i dag inför chagiffr
ten anfatt anfallas, hvareom svedskorna kungordet blif
vit i stadtens Eningskoffs Lutherflös förfatninga bekräft
affirmas att i Helsingfors Tidningar införd; Och enå
benåd årenle rörelse åm förtöjs, inställda sig vid upp
erstappräfessorieffekulanten upprop, utom Stockholm

öfvan åtföljige ande ffekulanten, för hirklära under
räntekontoret; att ifrågavarande tom, i enighet med hund
om stadtens ärenkontoret är ffärdigt, endop utarande.
hos tis vidare elles förlänga disponens för alenian
på ells stadtens uppfilda inväteningar ikke är beträf
lig, i hirkläre fall af enår förlant tis åfventips
intoffas, inneläfveran ägo ate, utan att erföring
fin fysen at i hirläge nämnde kontor, förf
komma ate med den egentliga stadtens fysen, hvareom
fysen förlämnande icke är längre, inneläfveran ägo
ate, utan att erföring fina a tomten uppförde hund
unge emalaffgas at de disponens tis stadtens be
givande afferdas; att tis ärenkontoret tis tomten förf
lämpa at det tillhörande ärenkontoret hir åtlig tis
stadsfiskan uibetalas; att de hund, som komma ate
ä tomten uppföras, hund, i anfende tis huf löyfanden
läge, efter sig förelägda omständigheter fänt förfärd
präfing af chagiffraten, förfärd åtta rörelse tak för
huvudtak förlämnande fall, förfärd med eldhuf taks tak,
huvudtak inneläfveran i enigt ågo jäv vid i offens
ä tontens beläggande förf inlämpande, fästa sig på
läne förfärdingen tis efteråtse, ate i handels
näjon annan än Söderås Wickflekt fannas förf
lämpa anbuds at förlämnande draf beläfver inneläfvera
re af tomter, hvareom lä ätligger att godtgöra Wick
flekt dunes i ärendet hafdes hafnader föret flod
ligon at chagiffraten och stadtens effekta är förl
härlig at profira at antaga den förfärdta de fleste
de anbuds, hufshus, tis fysen af chagiffraten den 20
juli den juu juli förlade befflar, ffekulanten off
ligon uppflyttes dervi att fysen förlämnande ic
anhängig är utvidgning af regeling af stadtens, ge
nom ärenkontorets föresyn med den åriga stadtens förf
äfsterbetor af bevisningsrätten tis fikt tonten fästmed
alad.

Då härför förlas tis fysen antingen, gjordes
flere anbuds, det härför af Handlanden Åsaf Sa
ffron med fytton rörelse präfess i årlig arrandet; Och
kommer ärendet ate i anfende i profira af detta an
buds i chagiffratens plenum ate i märven af stadtens

Nesten vidare föredraget fanns sätta under den att fram
delaes meddelas; varav underbiträdande, som under
öfverläggningens händelse varit afstående, å inhållan
det fastställdes.

S. 12.

Med istället förträde, inlemande Sjöf.
Stadsfiskalens Den Guvernementets Sekreterares Ordens
Meller Den Guvernementets i läne den 30. jiftilde
juni meddelade Ulfag att det af Herr Guvernementets
Sekreteraren skall ~~o~~ ^{en} ifrågavarande offentl. märke
gördes emot Stadts arbetsarbetareh. Sofia Holmström
å Sjöf. ifrågas offensas att vid denna chayffret
intjordt at of hennu genom hufvur under den Gu-
vernemens förfäring drager mat, angående förfäring
af hennu Erikka Holmström at det omständige för
Väktor Edward Holmström tillhörige tomten etc. q.
vid Vladimirogatan i quartären Papagejan af denna
stad för förfärmad byggnadsflyglighet; at intu-
tades of hennu Ulfag, att sedan chayffret, gen-
om uttag af den 7. jiftilde april ejfar detta
er, fördant det hennu komma temt den förfäring
at of hennu of ifrågavarande tom, hos Den
Guvernementen genom det emformade Ulfag sig attlit
at funnit hufvurander ikke hafva förfärgt sitt
temt ändring ati chayffret, frammande Ulfag of
verklagade Ulfag, hvilket förtig af Herr Guvernement
gjorts och fastställts, jämte det chayffret slägt
at, sedan det siffrag varmit lagt hos Den Guver-
nemens Ulfag varmit laga kraft, å offentlig auktion ge-
nug förfärga ifrågavarande temt, på fäste at i den
ordning den för Helsingfors stad gällande Byggnads-
ordning af den 20. Decembris 1825. at Kyrkligo Prof-
riet af den 5. Septembris 1828. f. närmare innehålls fann
sant at hos Den Guvernementets Kyrkliga avdelning
färdig ske; at jämte det Herr Guvernementets Sekreter-
ares Meller fa formelle at Den Guvernementet det Herr Gu-
vernemens meninga Ulfag, på fäste Erikka Holmström
harrid mörnande äfven erkänd, annars fäste vinnas
laga kraft, artikle anhöll Den Guvernementets Sekreterare.

var at därfamma matte genom chayffretet algörde
till urhålls-ghet befordras, dena underbiträdande of
trädde at i chayffretet.

Befllets:

Ta ledning af den Guvernementets Sekreterare ord-
nes afwan gjorda auktion, offlates auktion i affärer
å förfärging af den ifrågavarande temten ati ons-
dag den 28. næfntiundrande Decembris klockan elf
va förmiddagen inför chayffretet uppfallas, varav
tusquay af allmänhet kommer ati undanträdes f
genom kungörelsp i staden Evangelisk Lutherska fö-
famningskyrkor och Helsingfors Tidningar; kallelst för
underbiträdande å inhållat det affärer.

S. 13.

V. 13. N.
Förslag af kyrkliges befallemättigall om-
buds för omständig förklaraade Tunnbindaremästaren Jo-
han Wessian Baroffly Marofflyns hufvur Charlotta
Baroffly, hvilket jämte handlanden Toftan Kajmir off-
man är tagligen tillförmodat förmakare för tunnbi-
dar man, anförla Tunnbindare Norrköppling Karl Eku-
jost Sjöström at åtthjälp arbetee alerätigale perso-
ner i denna stad till förfäring, förfärdigale tunnbi-
dar arbeten, hvarefter Sjöström anhöll det chayffretet
vila förröra till jo fäktade förgning efter hönkages
i färga yrke; At sedan hör anlednings at tunnbi-
dar Tunnbindare mästaren Baroffly i dag under d. 4. af
protokollet, givet uppfattat för å bunde yrke häftades
innehafvande burkhup - fann at chayffretet anled-
ning deraf atlit väldigt hör Charlotta Baroffly
och handlanden Oppman, at förtig uppfylldt färga
ävnda till den 26. i denna månad, fäst Ombudet
Sjöström bråda of at i chayffretet speciellades till
förgjande

Befllets:

Jämn vägt vidare i fäder Helsingös han, at
tis chayffretet väldigt i den hör handlare Tunnbi-
dar mästaren Baroffly at han jämte handlanden Opp-
man; At uppfylldes ävndel för den hufvur till lördagen

den 26. innanvarande öknamens bleckan efter den förmiddagen, då Charlotta Dorothea, dengilt hon anfört mig förfölja ville, åter återgå sig införna, och hennes förmunklarens affärer Dorothea förmunklarens handel. Den oppmanades genom chrysotites förfog i anförmalde affärer upphällas; hvilket förevises för att utkallandet affärer.

§: 14.

Wsk.

Större torparen Johan Wilhelm Österlund, som på legatan erhållit föreläde, var anhöll att varda antagen till timmermann i denne stadt, o häftades under stadsen fängsel, i hvilket affärer han inlurades av munder behörigt fridbevis åt de affärer betryggande med dem af stadsen antagne byggmästare Matthias Kjeldeman gjorda antekning, hvilkas handlingar här affärer om svaro få lydande.

"Vidgaende Affaret nr. 91. för år 1859.

Torparen Johan Wilhelm Österlund
är född d. 17. år 1823. uti Spindia.

Skyldes om den Helsingfors

Läpse i katt

estantill { Åber. Röken och Suth. Catech.
Af Svebelius Catech. Större allra kluff. } nöjaktig
Kustafflan

Söffar Christenssons Läran

Birgittas Catech. Större -

- Skrifftulor

är till lefornet välfredad.

- Åttan förfat ledig

Hafci Roppar genom räassin

Nos Witten. Kroppsläge ej

Alltefters Spindia d. 12. November 1859.

Wilhelm Niedrikson

Uppförr.

i Sörfamiljen

"Wilhelm Österlund har sedan barnsdomen urtagas från era gärdar och för sin stads hvilket var torpare affärer dagsverken, efter Ladrens död emastugan Torper döp förfogt förfogt hade ej manen ejtigt till framgång, sine skyldigheter förfogt har han

förfogt, hans uppförande är fulla av svälttest och myg vackerdagen är han artig framme med ledig att annan förfogt antaga hvilket honom häntjorom värde till uppförde nedanför.

Pitskala Görd den 27. September 1859.

H. Lundman.

"Mr. Wilhelm Österlund han obekrädat antar
gas Japan timmermann i denne stadt, intygas Afors
den 16. November 1859.

M. Kjeldeman."

Efter uppförandet härav fick Salander Öster-
lunde tråda af och i chrysotites äfvelades till det
ta

Utklag.

Som Salander Österlund fingo sig vara vid,
förfadat och ledig att förfogt antaga fram jämte sätta
sig åga timmernas kunnung i timmermanns arbete, alltför
finnes chrysotites, med lemnad bifall till hans den
an gjordas anhållan, gaf förförs honom Johan Wil-
helm Österlund en åtgärd af stadsen fängsel fö-
rfogt till timmermann häftades så länge han skilje
vidare §: 2.)

§: 15.

Wsk.

Efter utkastet tillfånd förfom Timmermann-
nen Abraham Sundström samt anhöll att blyfria anta-
gen till timmermann under stadsen fängsel, hvarjente han
i fädant affärer ingif af munder behörigt fridbevis
urs framde att de affärer betryggande från förr innehade förfog-
t är af stadsen antagne byggmästare Matthias Kjel-
demans tillstånd intyg af den Sundströms kunnighet
i timmermanns arbete, hvilket berättigas om uppför-
des och svaro få lydande.

Emlets Betyg. Borgå Hjfe. d. 27. år 1859.

Timmermann Abraham Sundström, som för sagan fin
angefärgadhet urhållit en delas betyg, är född den 19.
Mars 1809, har med godhållna Kriftendoms kungahus
betegd N. W. de Matrasen och är valfri sed. Ute-
fogges den 13. November 1859.

Mortimer Törsten
E. f. Roffler.

(Emlets pigiu)

Timmermannen Abraham Sandström, hörtille ifän
den 1. November 1858, intill sannma tio inneman-
de åt varit anställdes sifsons gjärsvalkt hos under-
tecknade, har dencundes uppfört sig ärligt, ordentligt
och rykligt; derafvar vordes detta till häns medde-
laat. Helsingfors, den 16. November 1859.

Oscar Martin
Adelskate Liffae vid General
Till Direktionen.

Att Timmermannen Abraham Sandström som nu
är minnes följa på den magistrats kommission är en
skicklig och ordentlig man i sitt yrke. intygar
Helsingfors den 16. November 1859

M. Kjellman.

Sakanden Sandström följe hänna afprådade att:
magistraten gledde åpensläggning till färdant

Ulfag:

Nedenstående Sakanden Sandström styrkte sig fin-
goda föjd att ledighet att gjupt antaga sann givna
vifat sig äga rättig vara i timmermannarbetet han-
nig, för den stille prins magistraten, med kunnad h-
fallen hans doren ejvida arbetsan, skrälig förra-
sa honom Abraham Sandström om Haders förfur, fö-
gen timmerman häftades få längre han ell (förra
re §:1.)

8.16.

På annedan förekoms före torparen Epaminon Ka-
rell sann anhöra att kläja antagen till forman höfta-
des under åtgärande af Haders förfur, i hörtillet offen-
de han inlemnade trevne levis få lyckande.

"Embleti Petzg. Borgå Stift. Torr år 1859.

I d. torparen Epaminon Karel, som blifvit intagen i den
ma förfamning, är föddes å 1820. ali kisko, ejr förfur
lig Christensmuskap al. är valfriid; hörtillet, min
affärer å antagning till forman i denna stad, varför
intyget. Helsingfors den 19. November 1859.

(embleti förfur)

Tob. Wilh. Boismar.

"Godkända torparen Epaminon Karel jämte dyp ku-

ppa med 2. Barn har varit atö mitte torpi flera
år tid åt ärligt åt Troget uppförde sig och är nu
folklös ledig af mig ifän den 1. Vägkommunale etc.
vemhet hörtillet hämed till örtäffeler meddelas.
Karolijos Seikila den 30. September 1859.

Care Gustaf Nalin
(com.)

Brevetts
och författad af
G. A. Ohlungen Gabriel Johansson
Mannes Gustafsson.
(com.)

Att jag under hörtillet nu hos torparen Epaminon
Karel befigtad hans hof och körselkapp åtta gång
nu för min vanad punte i hand få vall vete
Kara med touna som vall glada med tjana som har
med bestyckete. Helsingfors den 18. November 1859.

Adolf Hellman
formars älderman

Efter uppförandet hörtilf förklarade Sakanden
Karel, på drom gjora praga, sig viley ate, i onlig-
het med magistraten den 27. Januari förridne år
derom fästeade hoffet, om förförande, i frontiden
ginte Haders äpige forman bestyrkelseställningen
häftades, enot derföre lagigen bestyrkande laga, där
han fick trida af oss magistraten åpenslade till föl-
jande

Ulfag:

Som Sakanden Karel styrkte sig varu välför-
dad af ledig att gjupt antaga sann givna, onlig-
het utredde blifvit, är förfed med hof och körsel-
kapp, alerja prins magistraten skrälig förra-
sa honom Epaminon Karel om Haders förfur fö-
gen häftades få längre han, förfed med hof af-
dighe timmeflapp, deribland Kara med valltunna
samt glada med tina, pris flappelighetens ondertigen
felleror sann i äpige sig rykligt och anständigt fö-
brader. Döck hör Karel, inwan han hörtilt kom-
ma i åtgärande, i antagning ofgit till denne Hader
Kafas erlägga en vikel förfur sann, förfed med giv-
to deröfver gente Ulfag us detor protokoll, anmala
sig hos q mirende å Haders Poliskammare än bwo Po-
litiie Rådmannen Karl Henrik Lindberg, som äger nä-

mäfte uppförden af den stads forman, för att i längden
af den denna värde intyftas, hvarefter Karol aleg-
ger ikke allmänt att i affärer å betalningarna för de
köpmän, hvarenn han kan bibehålla af allmänheten an-
tänd, ställa sig till alternatieve om af chaptären
den före utfördader tacks, utan ejter, enligt h-
ans egena givda åtaganden, att, om så fram döle
profferas, gentil stads aprise landforman beständ
skjutbalkenning häftades enre öbrigtande af lag-
gen beständ legas. offagd å inkallandet.

S:17.

Sedan den 16. i denne månad hafva, enligt
med chaptären brefdiariums utvärde, från den
Guvernör i länet till chaptären ankommit prot-
tor förfällda i fader diarium under mrs 1209-
1225. anteknade expeditiones, af hvilka likväl alla
avfogos numera lura vid d- , af chaptären nu ju-
nal godkända åtgördes, som allrautom blifvit i au-
tierung af dem å chaptären känfti under ord-
förändens tillfyr vidtagne.

S:18.

I affärer å justering uppförtes chaptärens pro-
tokoll för den 24. juli dana åktolar.

Lösningen flots blackan tua.

Ör 1859. den 21. November, måndag,
blackan tio förmiddagen, formanen
trädde å räddhuset i Helsingfors till
chaptärsposition. Politi Örbyggmästaren
Stenius, Politi Rädmannen Lind-
berg, Justitié Rädmannen Gadd och
Justitié Rädmannen Kandidaten Stigell samt
t. f. Politi Rädmannen Notarie Del-
strom, som tillika förde protokollet.
Politi Rädmannen Gaddius var af an-
dere tyngstömt hindrad att upphemma.

S:1.

Timmermans äldermannen cheste Stigell och
Hans Stigell, som på lugaran erhöll förtroende, inten-
nade, i affärer å fullföljande af fin den 19. juli d-
ne åktolar under S:1. af protokollet givda anhållan
om tillfälle till upphandling af en nybyggnad uti ha-
nom tillhörige gärdar et 17. mrs i h- erregatan i quale-
ret Storken af dunes stadt, få uel nämnde protokol-
i uterag, som eti synemittman af följande lyder:

(Se Signum: ch. S.)

Kircket uppfördes och jämfordes med den till ipågåvan
rande byggnaden tillföldt upprättrade och ur jämna
möjliga ritningar, dina Takanden Stigell fikt tråda af
och i chaptären åfvarades till fördant

Befukt:

Kircket med synemanna, finnes chaptären
för fin del fulligt tillstyrke biffle till ipågåvan-
den Takanden Stigels uppgåvande anhållan; men
ärendets fulliga pröfning tillkommer likväl den Gu-
vernör i länet, i kircket affärer meraz icke detta
protokoll kommer att jämte legge exemplaren af den
möjliga ritningar uti åfstående flirfucce till den Gu-
vernörer infandas; kircket å inkallandet affades.

S:2.

Den 31. juli dana åktolar hos chaptären under
S:1. af protokollet genast förfat, men i affärer å
uppläggning till respekt hantur uppförde mälet.

N:o 1779.

j.f. den 10. Decemb
R.

XV. 8. K.